

Lidércfény

amatőr kulturális folyóirat

www.lidercfeny.hu

IV. évfolyam, 5. szám, 2010. május

STAR
**30 ÉVES
A BIRODALOM
VISSZAVÁGI!**
WARS

BIRODALMI HÍRADÓ

BESZÁMOLÓK

ZENEROVAT

NOVELLÁK

Ehavi számunk alkotói:

Mab Tee, Ida, Ha'lathin, Homoergaster, Kapitány,
Maggoth, Craz, Shakyr, Fery, Jimmy, Lidércfény HQ

Tartalom

STAR WARS

- A Birodalmi revans harminc éve /Homoergaster/ 3.
Kettős ünnep /Ha'lathin/ 6.

INTERJÚK

- Interjú Moser Károllyal /Lidércfény HQ/ 8.
Interjú Zsigmond Tamarával /Lidércfény HQ/ 9.
Exkluzív interjú Darth Vader nagyúrral /Mab Tee/ . 11.

NOVELLÁK

- Győzzön a jobbik /Maggoth/ 10.
A Birodalom vasmarka /Ha'lathin/ 12.
Vader és a rendszergazda /Kapitány/ 15.

ZENEROVAT

- Vondur: Striosyfirlysing /Homoergaster/ 16.

KÉPREGÉNYJÁNLÓ

- Végtelen lehetőségek /Homoergaster/ 18.

JEGYZET

- Birodalom harmincadszorra /Ha'lathin/ 19.

BESZÁMOLÓ

- Star Wars klubnapon jártunk /Lidércfény HQ/ 19.
Távoli Világok Arcai 2010. /Lidércfény HQ/ 22.



Következő számunk tartalmából

Júniusi számunkban az **V. Lidércfény pályázatunk**, avagy „A sötét varázslók élete nem csak játék és szórakozás” **nyertes műveit közöljük.**

IMPRESSZUM:

Lidércfény amatőr kulturális folyóirat
IV. évfolyam. 5. szám, 2010. május

Kiadja a Lidércfény Online Kulturális Magazin
Megjelenik minden hónap második felében.

Borító: Simon Zoltán (SimonZ) – simonz.co.hu

Felelős és tördelőszerkesztő:
Bognár Zsolt (Jimmy Cartwright)

Tartalmi szerkesztő: Török Viktor (Kapitány)

Olvasószerkesztő: Túri András (Homoergaster)

Grafikai munkatársak:

Scholtz Róbert (Sigynnae),
Bognár Attila (WhiteRaven), Homoergaster

Támogatónk: Szabó Dénes és családja

E-mail: lidercfeny@sentesinfo.hu

Internet: www.lidercfeny.hu

Nyomdai munka: SZVSZ Kft. nyomdaüzeme
6600 Szentés, Petőfi u. 1.

Köszöntő

KEDVES OLVASÓ!

Talán már feltűnt, belelapozva a Lidércfény AKF jelen számába, hogy kissé megújultunk. Ez a megújulás nem csak a tartalom miatt van. Ilyen formában szeretnénk a továbbiakban elkészíteni a folyóiratot, ha nektek is tetszik, amit láttok.

Mint azt a múltkorai számunkban beharangoztuk, most ismét a Star Wars-al foglalkozunk, annak apropóján, hogy ebben a hónapban ünnepli 30. évfordulóját a Birodalom Visszavág (The Empire Strikes Back) című rész.

Mіндеzen felül azért természetesen van itt más is. Beszámolunk nektek a 2010-es Távoli Világok Arcai szerep-, kártya- és társasjáték találkozóóról.

Lidércfény HQ



Hírek röviden

Néhány infó az V. pályázatunkról

A Lidércfény által kiírt V. pályázatra, melynek alcíme „A sötét varázslók élete nem csak játék és szórakozás”, mindösszesen 98 db pályamű érkezett, ebből 90-et találtunk elfogadhatónak a megadott feltételek (főleg a terjedelem) alapján.

7 pályamű lényegesen hosszabb volt, mint ami a kiírásban szerepelt, így azokat sajnos nem tudjuk a pályázat részeként értékelni.

Eképpen 53 db komoly és 37 db humoros alkotás vár elbírálásra, összesen 76 pályázótól.

Megjelent a Basetoll II. száma.

Benne: Lidércfény interjú

Áprilisban megjelent a Basetoll legújabb, második száma, amelyben sok jó novella mellett (többek között Bódai-Soós Judit, Kharex és Karcolatos szerzők tollából) olvasható egy velünk készült interjú is, Lidércfényt kergetve... címmel. A Havi novella alap-ot az alábbi hivatkozáson érhetitek el:

<http://users2.ml.mindenkilapja.hu/users/basetoll/uploads/Basetoll.I.vf.II.szm.pdf>

Megjelent a májusi Penna!

Benne élménybeszámoló a Nemzetközi Könyvfesztiválról Kyra Potter tollából!

A Könyvespolcra ezúttal LaBor Budapest Protocoll c. könyvét tették fel, a Szélesváson rovaton pedig a Titánok Harca jelent meg (a régi és az új feldolgozás összehasonlítása).

Új rovatot indítottak Járó föld címmel, mely kedvet szeretne teremteni az ország természeti szépségeinek meglátogatására. Van Zöldrovat és Fejeket fel! is, majd tartalmas jelentést adnak a Titanic filmfesztiválról, melyet munkatársuk, Kulik Yvette jegyzett le. Végül e filmfesztivál igazgatójával olvashatnak riportot a kedves érdeklődők!

Ómagyarország - pályázat

Az **omagyar.blog.hu** az Avana Egyesület támogatásával novel-lapályzatot hirdet, amire Ómagyarország világán játszódó történeteket vár. Ómagyarország egy spontán időutazás során kialakult, alternatív történelmi világ, ahol egy mai magyar, fél megyényi terület teljes lakosságával, infrastruktúrájával az ókorba sodródott. A kezdeti nehézségek után a megmaradt technikára és átkerült tudásra alapozva fokozatosan a kor vezető nagyhatalmává váltak, átalakítva, manipulálva az ókori népeket, hatalmakat.

Bővebb információ: http://karcolat.hu/cikkek/palyazatok/omagyarország_palyazat



A BIRODALMI REVANS HARMING ÉVE

Mit is jelentett nekem a BV? A klasszikus csillagokháborújázás csúcsát, ez volt az aranykor. Azelőtt még filmekben nem láttam ilyeneket, mint ebben, beleértve a negyedik epizódot is. Ebben a filmben „érintőleges” közelbe hozta Lucas csapata a csillagrombolót, olyasmiket megmutatva, amitől torkon ragadott a döbbenet, és vad fantáziaképeket vizionáltam. A hiszteroid rajzolással töltött délutánok, ahogy próbáltam megragadni a látottakat. Az örület: a koszos-büdös moziban ülve újra és újra elmerülök a Hoth vakító fehér-kék színeiben, az elmém habzsolja az űr sötétjéből rám világító grandiózus háromszögalakzatokat, na és persze amikor a vásznat és a galaxist uralja a Sith fekete lordja! Az egész eredeti vad „feeling” itt van bennem, ha lehyom a szemem...

Amikor a „csillagháború”-t nálunk is bemutatták, a filmet megnézők elégedetten távoztak a mozikból. A gonoszok elbuktak, a jók győztek a mesék klasszikus szabálya szerint, és mindez pazar látványosságok közepette történt. A kritika általában langyos lenézéssel fogadta, mesének, könnyű nyári szórakozásnak tartva. Végeredményben ez igaz is volt. A nézők elégedettek voltak. Akadtak azonban nem kevesen, többek között egy csillogó szemű tizenéves, egy vidéki kisvárosban, akinek több volt ennél. Egy új univerzumba érkezett, grandiózus díszletek közé. Ezt álmodta tovább. Akkoriban még senki sem sejtette azt, ami ma már egy sikeres filmnél nyilvánvaló: folytatása készül. Valószínűleg kevesen gondoltak a látványorgia után arra, hogy Darth Vader nem

halt meg a Yavini csatában – kivéve Fazekas Attila egyébként jó hangulatú képregényét- és a Birodalom nem csupán a Halálcsillagból állt. Ráadásul a filmben többször emlegett uralkodót nem is láttuk! Csak sok évvel később derült ki, hogy Lucas a teljes történet közepeből emelt ki egy részt, és azt készítette el, nem lévén a többre pénze.

Akkoriban a mozik a Csillagok háborúját kizárólag feliratosan vetítették, így maximum egy angolul tudóknak tűnhetett

fel az gyorsan fogalommá vált, betűk el az űrben elején az, hogy negyedik epizód. Amikor eljött a Birodalom visszavág bemutatója -több mint két évvel az amerikai premier után- ebből nyugtalanító kavardás támadt. A „Pajtás” újság – a Magyar Úttörő Szövetség hetilapja – egyik munkatársa nyilván tudott valamennyire englisül, és az elvtársi kultúra védő-elővetítéskor feltűnhetett neki az hogy ep5. cikkében úgy találta ezt, hogy „...az első kettőt láthattuk régebben, a 3-4-et meg elfelejtették megvenni a forgalmazók. Nem baj!”... Dehogynem volt baj! Alaposan kétségbe estem, hogy lemaradtam valami jóról! A fontoskodó pajtárs-elvtárs-akárkit meg nagyon utáltam! Később persze tisztázódott, hogy szó sincs kihagyott részekről, csupán az elvileg társ nem volt képben. Ez különben gyakran megesett velük SW ügyben. Akárhányszor eszmét futtatok a SW korabeli eseményeiről, ennek a hetilapnak a neve mindig felmerül. Azért van ez, mert akkoriban ez volt az egyetlen gyerekújság. Bármilyen hihetetlen is ez most. A 79-es év utáni eszten-dőkben a mozikban főleg nyaranta meg lehetett nézni Lucas filmjét, nekem is többször sikerült, főleg éjszakain. Aztán egyszer csak híre kélt, hogy „A birodalom visszaüt”, így! Ha emlékeim nem csalnak, először a Képes újság című hetilapban láttam egy képet Yodáról, az új rész egyik főszereplőjéről. Sokkolt a hír, és óriási lelkesedéssel olvastam el vagy 40-szer a nyúl farknyi híradást. Lelkendezve újságoltam az ismerőseimnek, hogy lesz új csillagok háborúja film. Izgatottan beszélünk róla, bár fogalmunk nem lehetett, miről szól majd az új rész. Itt állt be az effektus, hogy a Halálcsillag megsemmisült, és most mi lesz?

Ehhez kapcsolódik az a korai eset, az első megnézés után, melyben a Pif magazin makkett reklámjában, a Millennium Falcon modelljét, átmenetileg valami új birodalmi szuperűrhajónak véltem. Ez két dolgot jellemez: egyrészt azt a súlyos mentális amnéziát, amit a SW újszerű látványvilága okozott, másrészt a mai szemmel elképesztő információ-hiányt, amiben éltünk. A szuper csillagromboló sokkja, még csak ezután következett, de nem a Pif révén, majd csak a mozivásznon. A Pif azonban szolgált egy nagyon súlyos plusszal. Ez egy összefoglaló volt, jelenetfotókkal, mely képregényszerűen vázolta a történetet. Akkoriban is annyit tudtam franciául, mint ma... semmit. Így aztán a színes képeket nézve nyáladzottam a felbecsülhetetlen értékű lapok felett. Ezzel a csillagok háborúja rajongás új fejezetéhez ért. Véleményem szerint a Birodalom... idején kezdett az előző részt megnézők népes táborából szektásodni a fanatikus rajongóhad. Ekkor kristályosodtak ki az akkori kisdobosokból-úttörőkből és középiskolásokból a hívők. Ezek az emberek képeket és infókat gyűjtöttek, X-szer megnézték a filmet-filmeket, és már vitába is szálltak a nagyfejúekkel, megvédve a szívük csücskét. Természetesen a mozik újra vetíteni kezdték az ep 4-et, és ismét minden jegy elkelt. Ez idő tájt a Pajtás egyik évszakhoz

BIRODALMI HÍRADÓ

Ünnepség

A Coruscanton lelkes tömegek ünnepelték az Első Galaktikus Birodalom kikiáltásnak évfordulóját. Az Uralkodó ünnepi beszédében megemlékezett az elmúlt években végrehajtott reformokról, és felhívta az összegyűlteket figyelmét a lázadó terroristák elleni harc fontosságára.

Új csillagromboló a IV. flottánál

A Birodalmi Haditengerészet új Victory osztályú csillagrombolót állított hadrendbe a IV. flottában. Az új harci egység avatóján mondott beszédében Piett admirális megerősítette, hogy a Birodalom fontos feladatának tekinti, hogy örökjön a békés népek biztonsága felett, s megvédje őket a terrorista csoportok által jelentett veszélytől.

Könyvbemutató

Maximilian Veers tábornok a coruscanti Hadtörténeli Múzeumban tartotta „Háború a Hothon” című könyvének bemutatóját. Az érdeklődő közönség egy igényesen megírt, komoly szakmai munkát vehetett kezébe, melyben Veers tábornok a szakértő szemével nézve részletesen ismerteti a Hoth bolygón lezajlott győztes csata részleteit.

A Birodalom gondoskodik hőseiről!

Lord Vader a tegnapi napon látogatást tett a Kamino bolygón épült veteránkórházban. A Lord elbeszélgetett a klónháború veteránjaival, és magas kitüntetésekkel adományozott a háborúban különösen hősiessé harcoló tiszteknek. Érdekes információ lehet Olvasóink számára, hogy a katonának genetikai állományát Jango Fett, a birodalom ellenségeivel szemben vívott harc mártírja biztosította. Lord Vader a látogatás során megkoszorúzta a Jango Fett alakját formázó háborús emlékművet.

Kapitány



BIRODALMI HÍRADÓ

Szoboravatás

Elkészült a szobor, melyet Vader nagyúr Amidala szenátor tiszteletére készített. Bár a Köztársaság utolsó nyomait is eltűntették, de Amidala szenátor mégis nagy tiszteletnek örvend a Birodalomban. Többen látták, hogy Vader nagyúr egy szál szerelemvirágot helyezett el a szobor talpzatánál.

Új kutász-droidok

A mai napon új kutász-droidok kerülnek forgalomba, melyek új navigációval, fegyver-, és pajzstechnológiával vannak ellátva. Az új droidok, amiket főleg a Dagobah rendszer átkutatásához fejlesztettek ki, ellenáll a hideg-meleg gyors váltakozásának, a homoknak, pornak, párás-nedves levegőnek. Alkalmos megoldást kőzetek feletti megfigyeléshez is. Lopakodó üzemmódban hangtalan.

Vadászpilótákat keresünk!

Vadászpilótákat keresünk a készülő Halálcsillagra. A jelentkező pilóták kiegészítő, speciális kiképzést kapnak. A kiképzés sikeres teljesítése után az alábbi feladatokat végzik: rebellis, lázadó hajók megsemmisítése és Vader nagyúr hajójának védelme a Halálcsillag vajútaiban.

Eredményhirdetés

Lezárult „A Birodalom története” című történetírói pályázat. A díjak ünnepélyes átadására a Coruscanton került sor, melyen maga az Uralkodó is részt vett. A nyertes, Sigullah Babah lett „Felemelkedés” című művével.

Kiállítás

Kiállítást rendeznek birodalmi lépegetőkből. A különböző méretű és korú, mintegy 150 darab birodalmi lépegetőből álló gyűjteménynek a Tatuin bolygó ad otthont.

Mab Tee



kötődő magazinjában, egy Pifből fordított képregényben a „Szuperfickó” nevű hős is megnézte az új reményt. Ezután belebotlott egy forgatásba, ahol éppen a folytatást készítették. A mulatságos képregényben egy ezermester készíti a szuperfickónak lézerkardot, és a Darth Vadert alakító színész, mikor meglátja a repülő hőst, kezében barkács fénykarddal, menekülőre fogja, és valami ilyesmit kiabál: „Mama, bántják a kisfiadát!” Komolyra fordítva a karaktert, A Birodalom visszavág amerikai ősbemutatójának harmincadik évfordulóján megállapíthatjuk, hogy noha Lucas definíciója szerint ez egy 3 felvonásos dráma közepe, mely mindig a legkomorabb, sokaknak mégis ez a kedvence. Nekem is. Hogy miért? A SW univerzum itt kapcsolt teljes sebességre, a szédítő hajcihő a jégvilágon, egy aszteroida-mezőben és a felhőváros kemény technológiai helyszínein. De nem csak ezért. Ez a rész a trilógia középső, legsötétebb része, Lord Darth Vader filmje, akárki-akármit is mond. Itt betonozza be magát a szívekbe és agyakba, ebben válik azzá a rettegett alakká, aki megtestesíti a Galaktikus Birodalmat. Hírneve még a császárt is elhomályosítja. Palpatine egy távoli figura, akit egyszerűen látunk, egy hologramon. Vader azonban itt van, félelmetes sziszegése betölti a nézőteret. Ez az ő filmje! A többiek hajlongnak előtte, rettegnek tőle, futnak előle, harcolnak vele. Talán nem túlzok, ha kijelentem: Vader ebben a részben lett a tisztelői bálványja!

Hihetetlen, hogy ennek már nyugaton 30, és nálunk is huszonnyolc éve! Mintha tegnap lett volna, amikor először láttam a The empire strikes back feliratot a vásznon, ha szabad, hogy ezzel az elcsépelet hasonlattal éljek. A sorban állás a jegyért, és azután, hogy minden napra megvettem, kifelé jövet a „Made in Hungary” plakát nézegetése. Közben az emberkigyó a pénztár előtt, melynek vége addig ért, ahol most a pékségek vannak abban az utcában! No és még előtte a könyv megjelenése körüli mizéria. Napokon át, a tanítás után benéztem az akkor még egyetlen könyvesboltba, a mai Studiumba, hogy megjelent-e már. Amikor aztán megjelent, azt a túláradó izgalmat és boldogságot, amit a megvásárlása jelentett! Alig vártam, hogy hazaérve olvasni kezdhessem. Másnap már ez volt a téma a suliban, kedves barátommal és osztálytársammal, Sípos Sanyival. Ekkoriban tetőzött a képgyűjtési láz, az újságok, heti, napilapok silabizálása, új hírek, új képek után. A Pif magazin borsosnak számító 40 Ft-ját is nem egyszer kinyögtem, zsákba-macska jelleggel, új képekről ábrándozva. Magyarul az első Star Wars képregény, természetesen a Birodalom visszavág Fazekas Attila féle adaptációja. A füzetről már írtam egy számonkérő hangvételű kritikát, meg is jelent e folyóiratban. Ennek ellenére sajátos hangulata

miatt, és azért mert ez az első, a gyűjteményem fontos, megbecsült darabja az édesanyám által az újságosnál megvett példány.

Sok évvel a hazai premier után egy szép napon a kezemben tartottam a CBS-Fox által forgalmazott eredeti változat anglis verzióját, egy VHS kazettán. Ekkoriban nem is volt még videóm, csak később sikerült egy Phillipset vennem. Azért borzasztóan örültem neki, bár csak a kazettát nézegethettem. De aztán felkerestem a Bubori famíliát, akik már rendelkeztek lejátszóval, és nekiültünk megnézni. Nagy ünnep volt ez, mivel eddig csak a moziban tudtam megnézni a kedvenc ep.-met, ha adták. Most viszont, lévén ugyanolyan nagy rajongók, mint én, szinte bármikor mehettem hozzájuk Birodalmazni. Később a kazetta gazdát cserélt, de Bubori Rózsa segítségével néhány kedvenc jelenetemet átmentettem egy másik szalagra. Ezek a részletek megérték a digitális kort. Amikor Bocskay Csaba barátommal egy filmetűdöt forgattunk Szentes határában, az eredeti kézikamerás nyersanyagban a B.V. néhány részletét is rögzítettük... a képernyőről! Ezekből a részletekből akartam egy „kísérleti művész-filmet” összehozni, folyamatos asszociációval Darth Vaderre! Természetesen kaka minőségben! Erről eszembe szokott jutni a 80-as, 90-es évek határáról egy demo, az „Anyátok-erdő”. Ennek borítóján olvasható az elmés szöveg „A minőség szándékosan fos!” Ez fokozottan igaz a videón mixelt változatra, egy gyagya művészkedésre. Ebben már a Jedi visszatér eredeti képlemezről VHS-re felvett szintén angol eredetijéből is használtam Vader képeket. A minden másolásnál egyre „fosabb” minőségű felvételeknek volt valami spéci feelingje azért, amit a digitális kor már nem tud... nem mintha vissza-sírnám. Jobb ez a mostani. Van még egy nüansz, amit most szeretnék megemlíteni, illusztrálandó a Star Wars nevű elmebaj hétköznapi tüneteit. Ráadásul ez is a Birodalom vissza bum-hoz kötődik. A XXI. század elején egy őstermelőnél dolgoztam idénymunkásként. Egy sűrű tavaszi nap végén még estébe nyúlóan megpermeteztünk egy pár paprikaültetvényt, szabadföldi karfiolt, stb. Én kezeltem a permetező motorját, ami egy hosszú slagon nyomta a hordóban kikevert lötytyöt a főnöknél levő pisztolyba. Természetesen teljes vegyvédelmi cuccban volt, gázálarc, köpeny, kesztyű. Amikor a káposztaföld túlsó oldalán intett, hogy kapcsoljam be a herkentyűt... nos ez a mozdulat rendkívül hasonlóra sikeredett, ahhoz, amikor Vader nagyúr int, a Birodalomban, hogy vigyék ki Needa kapitány hulláját a hajóhídról... A főnök ott állt Vader karikatúráként, és nem értette, miért késlekedem a bekapccsal, csak integetett kétségbeesetten. Én meg röhögtem... szintén kétségbeesetten és görcsösen...

A Birodalom visszavág egy összetett mű, amely természetesen felhőtlen szórakozást nyújt a műértőknek. A film három, nagyjából 30-35 perces részre bontható szét. A Hoth jégvilág, a nyílt űr és a Dagobah, valamint a bespini felhőváros a helyszíne egy fokozódó hajszának. A Birodalom keményen visszaüt, hogy kiköszörülje a yavini fiaskót. A lázadók megnyertek egy csatát, de a háborúban vesztesre állnak. Ebben a részben Darth Vadert kivéve mindenki elveszít valamit. Vegyük sorra: a lázadók szövetsége az épp csak belakott titkos bázisát, rengeteg felszerelést és embert, Yoda egy tanítványt, akit nem is tekint teljesen annak, Han Solo a cinizmusát, és... nem is tudom hogy definiálhatom-e szabadságvesztésnek a karbonit tömböt, Leia hercegnő a szerelmét, Chewbacca a társát, Lando Calrissian az egzisztenciáját, Luke Skywalker a jobb kézfejét valamint a hitének tekintélyes részét, ami alaposan megrendül egy nagy beismerés kapcsán. A Birodalom egy csillagrombolót biztosan, kettő ütközik ugyan Solo egy kiváló mutatványa okán, de nem tűnik végzetesnek, volt még egy kutászdroid, de nyertek vele egy bizonyosságot, két lépegető és egy tucatnyi vadászgép, és persze a hősök által leölt rohamostagok, nagyjából ez a lista. Aki még jól járt: Boba Fett, a vérdíjjal, azért a műtárgyért, ami Solóból lett.

És most, lévén az amerikai ősbemutató évfordulója, nem pedig a hazai, néhány háttérmonszában szemezgetünk a film készítése idejéből.

Először is tudni kell, hogy Lucas rettentően megszenvedett a New hope forgatókönyvével. A 74-75-ös kínokat mindenképpen el akarta kerülni. Ezért a kezdeti vázlatot Lawrence Kasdan-nak adta, miután maga is belejavított többször. A 20 Th Century Foxnál megszámlálták a „Star Wars” bevételét, és elkezdtek a folytatáson filózni. Csakhogy kellemetlen meglepi várta őket, kiderült, hogy 75-ben könnyelműen lemondtak a folytatások jogáról Lucas javára, aki 20 millió dollárral a saját vagyonából megkezdte a forgatást. Amikor a Foxnál érdeklődtek, tőle, hogy ki írja, ki rendezi a folytatást, és hogy miről fog szólni, Lucas tömören így válaszolt: „Semmi közöttök hozzá!” A rendezésre Irvin Kershner-t kérte fel, aki tanára volt az egyetemén. Közben Kasdant próbálta meggyőzni, hogy ez nem egy folytatás, hanem egy trilogia középső része, egy klasszikus bosszútörténet... nem teljesen sikerült. Kasdan hat hónapon át dolgozott művészekkel, míg végül elkészült egy 40 cm vastag könyv, az Empire... forgatókönyve. A fősze-replőkkel Lucas exkluzív szerződést kötött már a New hope idején három részre. Ha azonban valamelyikük nem vállalta volna, szemrebbetés nélkül átírta volna a sztorit, de azért magasabb gázsit adott a Birodaloméért. Alec Guinness meglett korára élete legnagyobb publicitását kapta Ben Kenobi szerepéért. Bár szemgyulladásra volt, vállalt néhány blue screen beállítást. 1979 március 5-én, a norvégiai Finsében, 1240 méterrel a tenger-szint felett kezdődött a forgatás. Csakhogy a

78-79-es tél különösen cudar volt, havazás és lavinák váltogatták egymást, és Finse hamarosan el volt vágva a külvilágtól. Harrison Ford egy motoros szánnal tudott csak elvickélni a helyszínre. A stúdiófelvételek 64 díszlet között forgatandó 250 jelenetere, mindössze négy hónap jutott... hát ez szoros lehetett! Az ILM-nek, Lucas trükk-cégének, 605 beállítást kellett elkészítenie, csaknem kétszer annyit, mint az előző résznél. Pl.: amikor a Millennium Falcon berepül egy aszteroidamezőbe, hogy lerázza a nyomában lihegő Birodalmat, ahhoz közel kétszáz felvételt készítettek, aminek összekopírozására egy teljes hét ment el. Vagy azt a jelenetet, amikor R2-D2-t (az Artu egység) egy ízé bekapja, Lucas félig kész úszómedencéjében vették fel. Az egész stáb a sáros vízben állt Lucással együtt. Ezután következett a vágás. Lucas vi-deokazettán kapta meg az aktuálisan felvett anyagot, a szokásos musztervetítés helyett. A produkció eddigre felemészte az előző rész teljes hasznát, minden létező költségvetési keretet túllépve, de amikor levetített néhány jelenetet egy bankárnak Bostonban, kapott tőle annyit kölcsön, hogy befejezhették a filmet. Lucast ismét rémálmok gyötörték, mint a New hope-nál. Miután Paul Hirsch-nek 60 órás hajcíhóval sikerült egy nyers verziót összeállítania, Lucas maga kezdte el vágni a filmet, de az nem akart összeállni. Kershner szerint túl gyors lett, mire Lucas dühösen azt ordította: „Ez az én pénzem, az én filmem, és úgy fogom megcsinálni, ahogy én akarom!” Nem volt több vita. Ehhez képest Lucas meglepően engedékeny volt, amikor a szereplők által önkényesen megváltoztatott dialógusokat benne hagyott a filmben. Az egyik ilyen, a fagyasztási jelenetben Leia hercegnő „Szeretlek”-jére Solo tömör: „Tudom”-ja. Noha ezt nem oda valónak érezte, de mivel Ford és Kershner sem tárgított, belenyugodott: „Oké, maradjon!” – morogta. Három nappal a bemutató előtt, a hívők sátrakat állítottak a hollywoodi Grauman's Chinese Theater (egyres források szerint Egyptian Theatre) előtt, s ahogy közeledett az előadás időpontja, az összegyűlt hatalmas tömeg megkezdte a hangos visszazámlálást... Három hónappal később Lucas a pénzénél volt, és a végelszámolásnál 51 millió dolláros nyereséget könyvelhetett el...

Forrás: Oliver Denker: Star Wars (Cinema kiadó, 1997.)

Homoergaster

A Csillagok újabb háborúja színes, szinkronizált amerikai filmen

A BIRODALOM VISSZAVÁG

Ismét üdvözölhetjük régi ismerőseinket: Csubakkát, Thripiót, Artut, Leiát, Hant és Luke-ot, valamint egy újszülöttet, aki még csak 900 esztendő

Rendezte: IRVIN KERSHNER
Szereplők: Mark Hamill, Carrie Fisher, Hamilton Ford, Frank Oz

/Lucasfilm Production/

Bemutató:
JANUÁRBAN



BIRODALMI HÍRADÓ

Halállista

Vader nagyúr nyilvánosságra hozta azt listát, melyen a lázadó erők vezetői találhatók, és amit a fejedelmek is megkaptak. Ezen a listán első helyen szerepel Luke Skywalker és Leia Organa hercegnő is annyi különbséggel, hogy őket szigorúan élve kell elfogni.

Rebellis kéme nyomában

A közelmúltban megalakult az a szervezet, amely a Birodalom katonai egységeibe beépülő és információt kiszivárogtató rebellis kémekeket hívatott elfogni. Kérjük a birodalmi alattvalókat, hogyha tudomása van bármilyen gyanús tevékenységről, azt azonnal jelentse a Birodalmi Kémelhárító Irodának.

Áttörés!

Birodalmi kutatóknak sikerült kikísérletezni azt a molylepke fajt, amely megtámadja és tönkreteszi a Birodalom egyik legnagyobb ellenséges népének, a vukik bundáját. A molylepke mélyen berágja magát a bundába és szinte elpusztíthatatlan.

Látták Luke Skywalker!

Értesüléseink szerint többen látták Luke Skywalkerert egy X-Wing fedélzetén, amint a Dagobah rendszer felé tartott. Bár még rejtély, hogy a Birodalom ellensége mit keres a Dagobah rendszerben, de katonáink rögtön a nyomába eredtek. A III. flotta két csillagrombolója úton van, hátha fülön csíphetik Luke Skywalkerert.

Yoda mester él?

Hátborzongató pletyka kering a Birodalomban, mely szerint Yoda, a Jedi lovagrend nagymestere, dacára az Uralkodó és Vader nagyúr erőfeszítéseinek, mégis életben maradt. Ezt a tényt a Birodalmi Hírszerző Hivatal sem megerősíteni, sem cáfolni nem tudta.

Mab Tee

BIRODALMI HÍRADÓ

Veers tábornok még keresi az igazit

A „Hoth-bolygó hőse” még nem talált rá élete nagy szerelmére, de nem adja fel a reményt. „Eddigi pályafutásom során nem volt időm családot alapítani, de úgy érzem, most eljött az ideje.” - írja a nemrégiben kiadott „Háború a Hothon” című könyvének utószavában. Tudósítónknak elmondta, olyan hölgyet keres, aki katonás rendet tud tartani a házban.

Többé nem találkozunk!

Most kaptuk a hírt, hogy elkészült végre a legújabb ütközésgátló rendszer. Az utóbbi időben jelentősen megsaporodott az összeütközések száma a csillagrombolók, illetve csillagrombolók és aszteoridák, valamint csillagrombolók és más hajók között. A régi rendszer vagy nem jelezte, vagy későn kezdte a kitérés manővert. Ennek oka programozási hiba volt. A rossz programkód miatt jelentős károk keletkeztek. Meg szerettük volna kérdezni a régi rendszer programozóját, akit legutolsó információink szerint Vader nagyúr magához hívatott és utána nem látta többé senki.

Élő trófeák

Megnőtt a kereslet a fejedelmek körében a karbonit-tömbös fagyasztás után. Miután Han Solo kapitány túlélte a hibernalást a karbonitfagyasztóban, több fejedelmész is úgy döntött, hasonló módon szállítja le megbízójának az „árut”. Bár a karbonit tömb súlya jelentős, de a benne lévő bűnöző nem jelent a továbbiakban problémát. A megbízó pedig egy mutatós trófeával díszítheti lakása falát.

Mab Tee



KETTŐS ÜNNEP

Ezt is megértük. 1977-ben, amikor először mutatták be a Csillagok Háborúját talán csak maga George Lucas tudta, hogy a műve nagy durranás és örök életű lesz. Aztán elkészült a folytatás a Birodalom Visszavág, amely immáron 30 éves. Ennek apropóján szeretnék egy hosszabb eszmefuttatást tenni, egy kicsit a kulisszák mögé pillantva.

Lucas ennél találhatóbb címet nem is adhatott volna az eposz folytatásához. Számomra mindig is ez a legmisztikusabb epizód a klasszikus trilógiában. Nem csak azért, mert itt tudhatunk meg a legtöbbet a Régi Köztársaság Jedijeiről, valamint a kiképzésükről. Újabb információkkal tölti ki a Sötét Oldalról már meglévő tudásunk „hiányosságait”, valamint a Dagobah bolygó képi világával való ábrázolása is tökéletes és balsejtelmes lett, amely beleillik a mondanivalóba.

Ráadásul az előző résszel ellentétben nemcsak, hogy a jók nem győztek, de a Szövetségre kegyetlen csapást mért a Birodalom. Hanem azért is, mert ez volt az az epizód, amit gyerekként utoljára láttam, de az Új Remény és a Jedi Visszatér után. Így alakult. De aztán – talán pontosan a fenti okok miatt – mindig is kitüntetett figyelemmel kísértem az ötödik epizódot. Még manapság is, az internet segítségével, „vadásznapokat” szoktam tartani, hogy a film bizonyos képeit, jeleneteit, vagy koncepció rajzait – Ralph McQuarrie-től természetesen –, illetve bármiféle egyéb anyagát leszedjem a magamnak. Ha már a koncepció rajzoknál tartunk; eszembe jut színonimaként az ipari kémkedés, mint fogalom. Az olvasók joggal kérdezhetik, hogyan jön a képbe a Csillagok Háborújával kapcsolatban? A válasz roppant egyszerű. Sokak számára ismert lehet, de röviden elevenítsük fel néhány szó erejéig, hogy mi történt a 70-es évek legvégén.

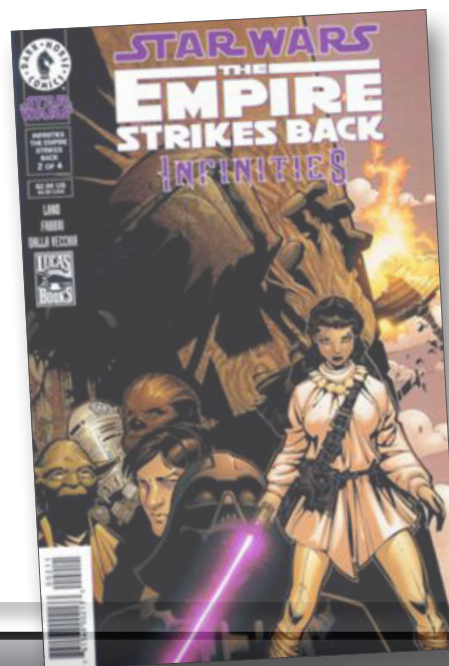
1978-ban Lucas-ék nekiugrottak a második SW filmnek, a Birodalom visszavágának. A tervek készen voltak – McQuarrie rengeteg űrhajót tervezett; cirkálókat, csatahajókat. Lucasnak csak csillagrombolók és TIE vadászok kelletek. (Zárójelben jegyezném meg, hogy ezek gyakorlatilag egytől egyig az akkori szerepjáték kiadó West End Games termékeiben jelentek meg, mint Imperial Sourcebook (Birodalmi Forráskönyv), illetve a későbbi regényekben, képregényekben is felbukkantak.)

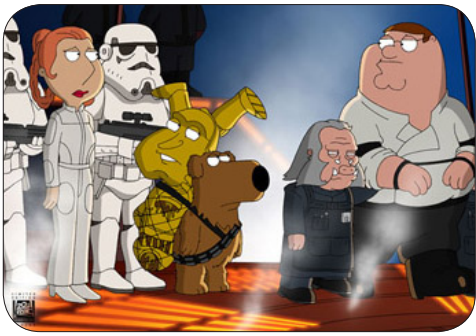
Tehát a szereposztás kész volt, a színészek megkapták a teljes forgatókönyvet. Aminek az lett következménye, hogy bizonyos stábtagok a teljes forgatókönyvvel és jó néhány űrhajóval a konkurenciánál kötöttek ki. Ezen anyagokból lett a Galaktika Csatacsillag (Battlestar Galactica) filmsorozat. Annak idején – pontosan emiatt – bojkottáltam ezt a sortozatot a német RTL-en főleg a 90-es évek elején, amikor lett parabolaantennánk. Aztán egyszerűen nem maradt rá időm, meg nem is mozgatta a „mentális libidómat”, még az új sorozat sem. A parabolaantennáról jut eszembe, meg kell említenem a magyar szinkront, ami szerintem a mai napig világelső. Bár nem tagadom, hogy vannak hibái. Jelen esetben a fordításra gondolok. Legtökéletesebb



példa lehet rá, éppen a Birodalom Visszavág egyik jelenetében van: Luke-ot megmentette Han, és éppen a gyengélkedőben látogatják meg. A csempész szájából a következő mondat hangzik el: „You look strong enough to pull the ears off gundark.” A felújított változatban az alábbi lehet hallani a szinkronban: „Még egy kicsit pihensz, és olyan formában leszel, mint voltál.” Míg a DVD magyar feliratánál a következő olvasható: „Akár kezet foghatnál egy jegesmedvével”. Nos, én nem nagyon tudok angolul, de valahogy egyik fordítást sem érzem pontosnak. Ha a tisztelt olvasó kíváncsi arra, hogy az én olvasatomban, hogyan hangzik ez a mondat, akkor javasolom, olvassa el a Birodalom Vasmarka írás elejét és döntse el, hogy melyik változatban pontosabb a fordítás. Bár nem tükörfordítást alkalmaztam, mert azt kissé magyartalannak érzetem. Szerintem a hivatalos fordítások között a legpontosabb a Valhalla Páholy által kiadott Birodalom Visszavág könyv változata. Jómagam azt valom, hogy a filmgyártás – elsősorban az amerikai filmgyártásról van szó – Erős Pistája a magyar szinkron. A legszarabb romantikus sorozatot is képes fogyaszthatóvá tenni. Jelen esetben nem szeretnék példákkal élni, mert senkit nem szeretnék megsérteni és az említett lista is elég terjedelmes.

Szóval, hogy miért kettős ünnep? Harminc éves a Birodalom és öt éves a Sith-ek Bosszúja. Bár az utóbbi kisebb évforduló, de bizonyos, hogy öt éve vált a Saga „teljessé”, azaz George Lucas befejezte a nagy filmek forgatását. Jómagam hiszek az írói leleményben, és még legalább 30 évig fogják tökéletesíteni kedvenc





galaxisunk történetét. Azonban a „nagy” évforduló mellett a „kis” évfordulóról se feledkezzünk meg teljesen. Bár a rajongóknak sok tekintetben nem tetszett; pl. a Hayden Christensen által életre keltett Anakin Skywalker, vagy mondjuk a fénykard-párbajok elnagyolt koreográfiája, stb. Személy szerint, én „csak” két apró hibát véltem felfedezni benne: rövid volt (a bevezető coruscanti csata lehetett volna hosszabb is, plusz Shaak Ti mester is szerepelhetett volna benne. Bár valószínűleg Grievous megölte volna, és akkor nem került volna be a Force Unleashed játékba). A másik, sokkalta ormótlanabb hibát teljes mértékben Lucas mester számlájára lehet írni: Padmé halála. Pontosan emlékszem arra az ominózus beszélgetésre Leia és Luke között az endori ewok faluban: „Emlékszel, édesanyádra? Az igazira?” „Igen, de csak halványan... Gyönyörű asszony volt, de mindig szomorú.” Nekem nem fogja tudni megmagyarázni, még az Erő segítségével sem Lucas mester, hogy egy újszülött nem csak, hogy lát, de abból a rövidke időből, amit az édesanyjával töltött, még emlékezik is. Ezt inkább a sorozatnak kellett volna helyre raknia, ha Lucas nem akarta volna minden áron elvarni az összes szálat az utolsó nagy filmben. Akkor lehetett volna szerepeltetni Natalie Portmant a sorozatban, kicsit úgy, mint Harrison Fordot az Ifjú Indiana Jonesban.

Másik nagy kedvenceim a képregények. A Dark Horse kiadott egy Infinities című képregény (Végtelen Lehetőségek: Birodalom Visszavág, amely 2002 július és október között jelent meg Amerikában), melyben egy alternatív Csillagok Háborúja történetét hoztak létre az alkotók. A klasszikus trilógiát meglepően jól dolgozták át. Nagyjából arról van szó, hogy a jól ismert történetet egy bizonyos ponton elszakítják és egy alternatív világot hoznak létre, bár a fő történések és egyéb motívumok megmaradnak benne. A Birodalom Visszavág filmben ez pont a legelején van, mikor Luke levágja a wampa karját és kimenekül a barlangból, ám ott három éhes jéglény várja. Az ifjú szépreményű Jedi lovag átminősül wampaebédnek. Akit érdekel, talán még magyarul is megtalálja az internet egy-egy eldugottabb sarkában.

Ha már a képregényeknél tartunk, akkor van két ide illő 30. évfordulós történet, melyek hivatalosan megjelenő Csillagok Háborúja újságban jelentek meg – angolul: Tales (magyarul Mesék) sorozatban. Az egyik a magyar Star Wars képregény 2001 első számában (22.) jelent meg Szerencse Kisasszony címmel (Lando hajóját nevezik Lady Luck-nak), melyben az ifjú Calrissian egy sabacc partin elnyeri Felhővárost és annak bárói címét. A másik – nagy kedvencem – Hála

a Tervezőnek (2002. utolsó száma [29.]); a Felhővárosban Vader nagyról elé viszik az elfogott C-3PO roncsait. Neki eszébe jut, hogyan építette meg a protokoll-droidot a Tatooine-on. Ezzel az Első Epizódos visszpillantással kapcsolja össze a múlt és a jelen történéseit. Valamint ne feledkezzünk meg a történet „keleti változatáról” sem: a Birodalom Visszavág Manga. Egy az egyben a film, csak jellegzetes rajzokkal. Egy apró hibája van az angol nyelvű változatnak, hogy tükrözve van. Akik járatosak ebben a műfajban, azok tudják, hogy ez az eredeti mangát jobbról balra kell olvasni. A nyugati verziót ellenben nem újból rajzolták a balról jobbra olvasás könnyítésére, hanem egyszerűen „megfordították” a képet. Ennek mindössze egy nagy hátránya van, a jobbkezes karakterből balkezes lesz. Így Luke BAL kezét vágja le Vader a Felhővárosban. Ez nagyon zavaró a figyelmesebb olvasónak. Az eredeti manga Toshiki Kudo munkája.

A képregények vonalán tovább haladva, jelen bekezdést olyan hölgyolvasóinknak szánom, akik környezetében van valaki, aki erősen rajong a Csillagok Háborújáért – teszem azt életük párja. Igaz csak angolul jelent meg, és nem is mostanában, de tökéletes Bálint-napi (gyk., február 14.) vagy karácsonyi ajándék lehet ez a képregény, amely a hoth-i csatát megelőző történetben Leia és Han kapcsolatát elemzi. A két főhőst hosszabb időre összezárja a tisztelt szerző. Kellemes mű.

Egy dolgról még nem szóltam, amely minden ehhez hasonló filmet utolér. A paródia változat és most nem a kizárólag felnőttek szánt alkotásokra gondolok (Kovi „rendező úr” egyik becses alkotására célok, melyet csak nagyon erős jóindulattal lehet filmnek nevezni, vagy még azzal sem). Nem a Mel Brooks-féle '87-es szédületes SW paródiája, hanem ennél „korrektebb” paródiára gondolok. Nevezetesen a Family Guy (szabad fordításban talán Családos Csóka lehetne) Something, Something, Something Dark Side című epizódjára, amely 50 percnyi tömény SW Family Guy-ba oltva (lásd a mellékelt képet). Kemény anyag.

Tehát ez a kettős ünnep, amelyet idén minden Csillagok Háborúja rajongónak ünnepelnie kell, bár valójában hármast ünnepelni kellene idén beszélnünk; mivel a Cartoon Network 2005-ben indította útjára a Tartarovsky-féle Klónok Háborúja sorozatot. Akinek nem mondana semmit Genndy Tartarovsky neve, annak elárulom, hogy az ő nevéhez fűződik a Pindur Pandúrok sorozat, illetve a Dexter Laboratóriuma. Mivel Tartarovsky felesége magyar, talán ezért beszélnek a Nelvaanok ékes anyanyelvünkön az amerikai rajzfilmben!

A fenti írásban próbáltam minden Birodalom Visszavággal kapcsolatos gondolatomat bele-sűríteni, ezért lett helyenként talán csapongó és nem egységes. Bár ez betudható a meghatározott terjedelemnek is. Bármilyen kérdés tisztázására nagyon szívesen válaszolok, aki az interneten vagy személyesen megkeres.

Most azonban örülnék az évfordulóknak és talán jövőre visszpillantás jelleggel megemlékezhetünk a Sith-ek öt éves évfordulójáról...

Ha'lathin

BIRODALMI HÍRADÓ

A wampa jéglény megmenekült a biztos haláltól

A Hoth bolygót átfésülő őrjáratok egyike életveszélyes állapotban talált rá a veszélyeztetett fajok listáján szereplő wampa jéglények egyik kifejelett példányára. Miután egy szadista, állatkinzó lázadó levágta a wampa egyik karját, magára hagyta a tehetetlen lényt, hogy szörnyű kínok között pusztuljon el a rettenetes hidegben.

Az őrjárat parancsnoka azonnali segítséget kért a bolygó körül keringő csillagrombolóról, így a jéglényt időben sikerült kórházba juttatni, ahol modern művégtagot kapott, és a gondos ápolásnak köszönhetően napokon belül visszatérhet saját barlangjába.

A Birodalmi Utazási Iroda akciós ajánlata

Miután a Birodalom hős rohamosztagosai ádáz küzdelem során megtisztították a Hoth bolygót a Lázadók hordájától, ismét megnyílt ez a csodálatos vidék a téli sportok szerelmesei előtt.

Az ár tartalmazza:

- a Hothra történő utazás költségét bármely bolygóról
- szállást a lázadók egykori bázisán
- napi háromszori étkezést

Ne hagyja ki ajánlatunkat! Töltse Ön is a szabadságát a Hoth bolygón! A Birodalmi hadsereg veteránjai 15% kedvezményben részesülnek.

Ida

Birodalmi Híradó tudósítókat keres!

A Birodalmi Híradó tudósítókat keres az élet minden területéről. Téma: a Birodalom dolgos hétköznapijai. A megbízás egyelőre meghatározott ideig szól. A tudósítások előzetes szemle után leközlésre kerülnek.

Mab Tee

BIRODALMI HÍRADÓ

Titkosak az új Halálcsillag koordinátái

A készülő Halálcsillag holléte szigorúan titkos. Vader nagyúr elmondta, mindaddig nem kerülnek nyilvánosságra az új úrbázis koordinátái, amíg teljesen el nem készül, és amíg nem sikerül az előző konstrukció hibáit kiküszöbölni. Vader nagyúr továbbra is várja a speciális kiképzésre jelentkező vadászpilótákat.

Áruló!

A Birodalom nagy erővel keresi Lando Calrissiant a Bespin Felhőváros egykori vezetőjét, aki Vader nagyúr tanácsa ellenére nem adta át Leia Organa hercegnőt a Paracsnokságnak. Valószínűleg átállt a rebellesek oldalára. Vader nagyúr nagy jutalmat ad annak, aki Lando Calrissiant élve a színe elé viszi.

Életelixír

Birodalmi tudósok új növényfajt fedeztek fel az Endor bolygón. A növény nedveiből készült kivonat száz évvel meghosszabbíthatja az emberi átlagéletkort.

Mab Tee

Informatikai fejlesztés a flottánál

A csillagromboló-flottánál az eddig alkalmazott, lyukszalagos technológiát használó számítógépeket fokozatosan új, modern egységekre cserélik – tájékoztatva lapunkat Piett admirális, a flotta egyik magas rangú tisztje. A hamarosan megvalósuló nagyszabású beruházástól komoly hatékonyságjavulást vár a hadvezetés.

Illegális fakitermelés az Endor bolygón

A birodalmi rendőrség illegális fakitermelőket fogott el az Endor bolygón. A Birodalom nem tűri senkitől, hogy a törvényeket megszegje – nyilatkozta Moff Jerjerrod, a körzet katonai parancsnoka. Értesítéseink szerint az illegális favágók elfogásának során a rendőri erők együttműködtek a bolygón élő őslakosokkal, az ewokokkal.

Kapitány



INTERJÚ MOSER KÁROLYAL

Idén ünnepli a 30. évfordulóját Star Wars „A Birodalom visszavág” című epizódja. Ebből az alkalmából rendezte meg Budapesten idei találkozóját a Magyarországi Star Wars klub. Az ilyen alkalmakkor rendre felbukkannak a szereplőket szinkronizáló színészek. Miután eldől, hogy a Lidércfény HQ néhány tagja is ellátogat az idei rendezvényre, jött az ötlet, hogy miért ne készíthetnénk az ott megjelent színészekkel egy-egy interjút. Moser Károlyt, a Star Wars magyar Anakin Skywalkerét a rendezvény elején csíptük el néhány kérdés erejéig, főleg a magyar szinkronnal kapcsolatban.

Lidércfény HQ: *Hogyan kezdte el a szinkron szakmát, miként került bele?*

Moser Károly: Színház után kerültem bele. Gyerekkorom óta foglalkoztam előadóművészettel, majd amatőr színjátszással. Gimnázium után a Nemzeti Színházhoz kerültem, de végül nem indult meg a színészi pályám, hanem a szinkronizálásba csöppentem, egészen véletlenül. Egy barátom szinkronizálni ment éppen, elhívott, hogy nézzem meg, s aztán nagyon megszerettem. Így egy véletlennek köszönhetően indultam el ezen a pályán, de volt némi előképzettségem hozzá. Nem konkrétan a szinkronizáláshoz, hanem inkább a színházhoz.

LFHQ: *Rengeteg filmben és sorozatban lehet hallani. Ezek közül melyik volt a legnehezebb munkája, és miben állt a nehézsége?*

M.K.: Nem tudom, hogy melyik volt a legnehezebb. Igazából mindig az a legnehezebb, amikor jó színészt kap az ember és mindig jönnek újabb meg újabb nehéz, illetve jó és szép feladatok. Nem különböztetem meg, hogy konkrétan ez egy nehéz, ez egy könnyebb szerep. Ha egy jó színész egy igazán nehéz feladatban kerül elé, akkor azt mindig nagyobb odafigyeléssel, több energiaráfordítással kell megoldani.

LFHQ: *Melyik az a munka, amelyikre a legszívesebben visszaemlékszik, amelyikre azt mondta, hogy jó lett volna még tízszer ennyit eljátszani? Úgy is fel lehetne tenni a kérdést, hogy melyik a legkedvesebb szerepe?*

M.K.: Nem miatt mondom, hogy most Star Wars találkozón vagyunk, de nekem az egyik kedvenc figurám, illetve kedvenc színészem, akit szeretek szinkronizálni, az pont a Hayden Christiansen, akivel úgy érzem, megtaláltam a hangot. Mindig szoktam mondani, hogy forgathatna jóval több filmben. Őt szívesen szinkronizálom bármilyen feladatban.

LFHQ: *Ha már éppen a Star Wars-nál vagyunk, s épp egy Star Wars találkozón, van-e kedvenc része vagy jelenete a teljes univerzumból? Akár az animációsból, akár a nagy filmekből, klasszikus vagy új epizódokból.*

M.K.: Nekem, most az aktualitását illetően is, a kedvencem a Clone Wars, amit most forgatunk. Abban találok mindig számomra szívnemek kedves részeket. Az a nagyon érdekes,

hogy van egy leforgatott történet, a létező filmek, és hogy ezen túl is ki tudnak találni még olyan újabb meg újabb, lebilincselő, izgalmas történeteket a Clone Wars-ban, hogy néha tényleg csak leszünk: ezt honnan húzták elő, hogy találták ki. Ez mindenképpen nagyon izgalmas számomra.



LFHQ: *Ha már az animációs filmeknél tartunk, az Inu-Yasha-t mindenképpen meg kell, hogy említsük, hisz oroszlánrészre van benne: cím- és főszereplő is. Bennünket inkább a technikai rész érdekel most, hiszen a magyar fül számára a japán nyelvo nem igazán szokványos. Mennyivel másabb egy keleti animét szinkronizálni, mint egy nyugati rajzfilmet?*

M.K.: Ez jó kérdés! Teljesen más odafigyelést, koncentrációt igényel és teljesen más hozzáállást. Furcsa volt, bele kellett rázódnunk. Pont az Inu-Yasha-val találkoztam először, ami ennyire más volt. Előtte már csináltam más japán szinkront is, de az nem volt ennyire eltérő, különleges hang, mint amilyen itt a Kappei-é (Inu-Yasha eredeti hangja). Majd-hogynem egészen ki kellett vetkezni magából az embernek, de érdekes munka volt, nagyon szerettük. Nehéz volt, fárasztó volt sokszor, ha több órán keresztül dolgoztunk, több részt vetünk fel egyszerre. Akkor eléggé le tudta fárasztani az ember hangját. Utána volt, hogy este, mikor hazaértem, már nem nagyon volt kedvem beszélgetni, hogy „Na mi volt veled ma?”, hanem inkább a „Hagyjatok békén, már nincs hangom” fordult elő.

LFHQ: *Vígjátéksorozatokban is lehet hallani, gondolok itt például a Rém rendetlen családra. Tényleg annyira vicces a szinkronmunka közben is egy-egy epizódnak a felvétele, vagy a magyar szinkronszínészek áldásos tevékenysége miatt válik azzá?*

M.K.: Hál' Istennek elég vicces. Ez a műfaj úgy működik, hogy ezek a nagyon apró jelenetek és a gegek néha csak egy-két-három mondatosak, tehát egy jelenetbe bőven beleférnek, amit mi látunk egy szinkrontekercs kapcsán. Mindig nagyon jó volt a hangulat, együtt éltünk a poénokkal a forgatás során.

LFHQ: *Utolsó kérdésünk: mi a fő csapásirány, mivel foglalkozik most?*

M.K.: A szinkronon kívül reklámokkal rádiókban illetve televíziókban. Most nincs annyi munka – talán a válságnak köszönhetően is –, úgyhogy mellette a szabadidős tevékenységeimre, hobbijaimra fordítom az időmet, mindenféle sportokra meg örületekre. Majd ezekre külön kitérünk egy következő beszélgetésben. De ugyanúgy végzem a munkám, ha különböző felkérések érnek, akkor mindegyiknek eleget teszek.

LFHQ: *Köszönjük szépen az interjút, mi is reméljük, hogy tudunk még találkozni.*

M.K.: Én is köszönöm szépen!



INTERJÚ ZSIGMOND TAMARÁVAL



Moser Károllyal készült interjúnk mellett szerettünk volna Zsigmond Tamarával is élő szóban interjút készíteni, ám ő sajnos nem tudott ott lenni a klubnapon. Viszont e-mailben szívesen állt rendelkezésünkre.

Lidércfény HQ: Mesélne a kezdetekről, hogyan kezdett el szinkronizálni?

Zsigmond Tamara: Földessy Margit kreatív stúdiójába jártam. Margit akkor a legkeresettebb szinkronizáló színész volt, mindig tőle kértek gyerekhangokat. Egyszer engem is elvitt egy válogatásra, megkaptam a szerepet és valamiért itt ragadtam. Ennek több mint 25 éve.

LFHQ: Milliányi film és sorozat szinkronizálásában vett részt. Ezek közül melyik volt a legnehezebb és miben állt a nehézsége?

Zs.T.: Maximalista vagyok, minden film kihívás, és próbálom a lehető legtöbbet kihozni magamból. Ha a rendező egy tőlem eltérő karakterre oszta, az okozhat nehézséget, de szerényen megjegyzem: megoldom. Volt egy orosz film, ami egy bolondokházában játszódott, a figurám a ház egyik betege volt és elég furcsán beszélt. A rendező kérte, hogy próbáljuk megtartani ezt a beszédhibát, és hagyott kísérletezni. Mikor megvolt a figura, csak utána kezdtük el a munkát.

LFHQ: Számtalan vígjátékban is hallhattuk, közülük talán a legismertebb a Rém Rendes Család. Szinkron közben is annyira viccesek ezek a filmek?

Zs.T.: Mivel mi munka közben fél perceket látunk a filmből, így sokkal jobban kijönnek a poénok. Ezt úgy képzeljük el mintha néznének egy filmet és 30 másodpercenként visszatekernek és még egyszer újra néznek. Egyébként a fordítók leleményes szövege, a kollégák viccelődései vagy hogyha valaki bakizik, mind hozzájárul hogy jó hangulatban teljen egy forgatás – még ha nem vígjátékok szinkronizálunk is!

LFHQ: A japán nyelvi elég érdekes, főként a magyar fül számára. Mennyivel másabb egy keleti animációs filmen, animén dolgozni, mint egy „hangománysabb” nyugatin?

Zs.T.: Először a mexikói, spanyol vagy bármelyik dél-amerikai nyelv is furcsa volt. A japánál inkább még a hangsúlyok amik viccesek. Jaj csak az a sok fura név ne lenne! Meg furcsán van rajzolva a szájuk és elég nehéz szinkronban lenni vele – főleg amikor tátva hagyják.

LFHQ: A Dr. House hazánkban is nagyon sikeres sorozat lett, melyben nagy része volt. Mi a véleménye róla, követte-e a saját szerepén kívül?

Zs.T.: Keveset nézek tv-t. Hiszen egész nap tv-t nézek! Az, hogy mi is hozzájárultunk a House sikeréhez, ez jól esik, de profi a sorozat, amit nem lehetett elrontani. Egy-két részt megnéztem, de nem követtem folyamatosan.

LFHQ: Legkedvesebb munkája, melyre szívesen emlékszik?

Zs.T.: Na ezt a kérdést nem szeretem, de diplomatikusan szoktam rá válaszolni: mindig az amit éppen szinkronizálok. Szerettem a Dawson-t, a Rém rendest, Natalie Portmant mindig jó „magyarítani”, és meg is adatott néhányszor. Van elég hely, sorolhatom? Az az igazság, hogy ha itt lenne előttem felsorolva az összes szerepem, tudnék belőle mazsolázní, több oldalon keresztül.

LFHQ: Számunkra az egyik legkedvesebb szinkronszerepe Padmé Amidala. Ám érdekelne, hogy melyik a kedvenc Star Wars jelenete vagy része, ha van ilyen?

Zs.T.: Nem láttam olyan sokszor, hogy konkrétan idézni tudjak belőle. Amidala nagyon színes szerep volt, hisz a határozott uralkodónát a szerelmes lányig, aki néha még harcol is, sok mindent el kellett játszani a hangommal, és ne felejtjük el, hogy az első részben Padmét és Amidalát is én szinkronizáltam. Számomra technikailag volt érdekes, mert egy elég rossz minőségű kópiára dolgoztunk, és a harcoló jeleneteket pedig blue box háttér előtt láttuk, így nagy élmény volt, mikor a moziban egy teljesen más filmet nézhettem végig.

LFHQ: Szomorúan vettük észre, hogy a Klónok háborúja második évadában már nem szinkronizálja Padmét. Ennek mi az oka, és mikor hallhatjuk újra ebben a szerepben?

Zs.T.: Tavaly nyáron megszületett a kisfiam, ez az oka, hogy nem vállaltam a forgatásokat. Nem lenne fair a kolléganőmmel szemben, ha bejelentném, hogy visszaveszem a szerepet, meg a nézőkkel sem lehet megtenni, hogy hozzászoknak egy új hanghoz, majd ismét engem halljanak.

LFHQ: Mostanában mivel foglalkozik?

Zs.T.: Anyuka vagyok a nap 24 órájában. Közhely, de a legkedvesebb és leghálásabb szerepem. Két sorozatot megtartottam: a Miami helyszínelőket és a Vészhelyzetet. Ezek most folytatódnak, és már elég nagy a fiam ahhoz, hogy pár órára otthagyjam édesanyámnál.

LFHQ: Köszönjük szépen az interjút.

Zs.T.: Köszönöm szépen a lehetőséget!

BIRODALMI HÍRADÓ

Az Erő összeköti a szíveket

A Birodalom szívében megnyitotta kapuit az Erő Kápolnája. A házasságok száma jelentősen csökkent az utóbbi időben, ezért maga az Uralkodó rendelte el, hogy legyen a Birodalomban egy olyan hely, ahol a házasodni kívánó párok, egy szép szertartás keretében, összeházasodhatnak.

A Kápolna kínálat:

– Rövid, gyors, egyszerű szertartás (némi beszéd, papírok aláírása) max 10 fő

– Közepes hosszúságú szertartás (Ifjú pár köszöntése, papírok aláírása) max 50 fő

– Standard hosszúságú szertartás (Ifjú pár köszöntése, rövid szertartásbeszéd, papírok aláírása, egy ajándék házasságdoboz) max 200 fő

– Nagy szertartás (Ifjú pár köszöntése, szép szertartásbeszéd, papírok aláírása, egy ajándék házasságdoboz + egy tetszőlegesen választott ajándék) max 500 fő

Felhívjuk a házasulandó párok figyelmét, hogy a protokoll-, R2-es, és pincézőndroidok egy főnek számítanak!

Az árakban benne van:

– szertartásvezető, kápolna feldíszítése.

Egyéb szolgáltatások:

– ruhakölcsönzés,
– két házassági tanú,
– házassági dobozok, ajándékok vására,
– gyűrűkészítés rövid határidővel,
– növények rendelése,
– jogi tanácsadó házassági szerződések kötéséhez.

AKCIÓ!
Rendeljen egy nagy szertartást és a jogi tanácsadót ingyen biztosítjuk!

Mab Tee



BIRODALMI HÍRADÓ

Tudósítónk jelenti

A Birodalmi Hadbíróóság tegnap délutáni döntése alapján felfüggesztették pozíciójából Zarden Mau-rest, a Shield&Armor Inc. főmérnökét. A vád szerint a rohamosztagosok testpáncéljának előállításához nem megfelelő minőségű alapanyagot használtak, valamint a rétegvastagságot is csökkentették, az előírásokhoz képest. A gyengített páncélt a lázadók lézerfegyverei könnyedén átütötték. Ez legalább 15.000 főnyi járulékos veszteséget okozott a Birodalmi Haderónél.

Amennyiben bebizonyosodik a megvesztegetés és a szabotázs gyanúja, a volt főmérnök a leg súlyosabb ítéletre számíthat.

A fejleményekről tudósítani fogunk.

Shaky

A hazugságok kora lejárt!

Új hazugságvizsgáló gépet fejlesztett ki tudósok egy csoportja. Ellentétben az eddigi ismert droidokkal, a gép csápjait befúrja a bőr alá, így lehetőség van azonnali igazságszérum beadására, illetve adagolására. Agyat vizsgáló része pedig az agyhullámokat figyeli. A hazugság azonnal kiderül. A prototípus tesztelése sikeresen lezárult. Lázadó kémeken végzett teszt során a Birodalmi Parancsnokság értékes információkhoz jutott Luke Skywalker hollétét illetően.

Katasztrófa!

Birodalmi klímatudósok megállapították, hogy melegszik a Hoth bolygó légköre, számos állat-, és növényfaj létét veszélyeztetve ezzel. A kiváltó ok valószínűleg a lázadók pajzsgenerátorai voltak. Feltételezések szerint a rosszul összeállított pajzsgenerátorok megváltoztatták a Hoth bolygó mágneses mezejét, emiatt indult el a felmelegedés. Amennyiben 5 egységnyi nő az átlaghőmérséklet, a folyamat visszafordíthatatlan.

Mab Tee



GYŐZZÖN A JOBBIK!

A kocsma játéktermében tapintani lehetett a feszültséget.

A Király éppen dobáshoz készülődött. Ez elég okot adott arra, hogy mindenki őt figyelje.

Adberg Frisk százados ajka ragadozóvigorra húzódott, biztosra vette, ezúttal sem akad ellenfélre a rohamosztagosok között. Ekkor kinyílt az ajtó, és belépett rajta Ram Goal tizedes, akit nem sokkal azelőtt fosztott ki a Zarathusztrán, hogy a birodalmiak megszállták volna Felhővárost.

A férfi sápadtnak látszott, eddig a gyengélkedőn töltötte az időt Argall doki gondjaira bízva. Goal belekeveredett Vader nagyúr és egy ifjú jedi-lovag összecsapásába, ami érthetővé tette nyüzögő külsőjét.

Az a pletyka járta, Palpatine császár jobb kezének nem sikerült megölnie ellenfelét, csak súlyosan megsebesítenie. Zsákmánya az utolsó pillanatban kicsúszott karmai közül. A tizedes szintén túlélte összecsapásukat, noha a sötét nagyúr ritkán hagyta életben kudarcai szemtanúit. Goal esetében is talán csak azért gyakorolt kegyelmet, mert késlekedés nélkül a lázadók nyomába eredt.

- Beszállok! - jelentette ki Goal szikrázó szemmel, vértelen mutatóujját fénykardként a századosra szegezve.

- Ó, ez egyszerű - mondta a Király boldogan, hogy kopasztásra nyílik remény -, de tudtommal mindenedet eljátszotad a Zarathusztrán.

- Van pénzem - jelentette ki a tizedes, néhány arany plakettet hajlítva a fogadóter zöld posztójára. - Játsszunk!

- Ahogy akarsz - eresztett meg újabb farkasvigyort Frisk. - Győzzön a jobbik!

A százados nem véletlenül nevezték Királynak. A digburg nevű kockajáték verhetetlen bajnokaként tartották számon. A helyőrség katonái közt nem akadt vetélytársa. Úgy tűnt, Frisk felülemelkedett azon a mondáson: a szerencse forgandó. Tíz alkalomból hétszer nyolcast dobott mind a kilenc negatív perdülésű kockával a játékterep csökkentett gravitációjú terében.

Ez matematikailag teljesen lehetetlennek tűnt, ha valaki nem a Sithek vagy a Jedik táborát gyarapította. A századosról azt rebesgették, azóta van „ügyes keze”, mióta Vader nagyúr majdnem megfojtotta valamilyen vétség miatt, de a mendemondát semmi sem támasztotta alá.

Frisk mozgásba lendült.

Önnön rekordját túlszárnyalva, nyolcszor egymás után terített, amivel ötszázhetvenkét pontot ért el. A kívülállók lázas fogadásba kezdtek Goal ellen, akinek kilencszer kellett volna csupa nyolcast dobnia, hogy nyerjen. A

váratlanul felbukkanó Argall doki viszont mit sem törődve az esélyekkel, minden pénzét a tizedesre tette.

A százados ekkor legyintette meg a gyanakvás szele, bár maga sem tudta, miért.

Visszajátszotta emlékezetében az ominózus napot, melyen a tizedes a párbajozó Vader nagyúr nyomába szegődött. Goal nem sokkal később jobbát hevenyészett kötés alá rejtve, egyenesen az orvoshoz sietett az összecsapás színhelyéről. Frisk nem tudta hova tenni sietését, bebugyolált kezét le-számítva, nem látszott rajta sérülés. Argall utóbb azt terjesztette, komoly beavatkozást hajtott végre rajta, de azt nem árulta el, mifélt.

Goal dobott és terített.

A százados mereven bámulta, homlokán veritékcseppek gyöngyöztek.

„Ígéretes kezdés” - ismerte el magában. - „Néha a vesztesek is jól indulnak.”

Ellenfele másodszor is megismételte ugyanazt.

„Ez képtelenség” - gondolta Frisk szorongva.

Goal harmadszor is kilenc nyolcast dobott.

A Király nem akart hinni a szemének, arcára csíkokat festett az izzadság.

„Ilyen nincs” - gondolta gyűlölködve. - „Ekkora szerencse nem létezik!”

Úgy érezte, azzal arányosan fogy a levegő a tüdejéből, ahogy a tizedes előtti zsetonhalom gyarapodik.

Goal nyolcadik dobása is hetvenkét pontot ért.

„Csakis az a rohadék Argall csinálhatott vele valamit” - gondolta a százados elkeseredetten.

A rohamosztagos kilencedszerre is terített, ami túlment minden határon.

A Király halántékán dübörögtek az erek. Goal a győzelem pillanatában mindkét karját magasba emelte örömeiben, ruhája ujjá könnyéig hátracsúszott.

Frisk kitágult szemmel a riválisa jobb csuklójához varrt kézfeje meredt, amely szembántóan fehérlett a játéktermi lámpák vakító fényében.

Maggoth





EXKLUZÍV INTERJÚ DARTH VADER NAGYÚRRAL



A Birodalomban egyre jobban szaporodnak a rebellis, lázadó erők káros tevékenységei, kémkedés, rajtaütés, gyilkosságok. Az állampolgárokat természetesen foglalkoztatja a kérdés, mit tesz a Birodalmi Vezetés a lázadók növekvő támadásai el-

len. Kérdéseinkre általunk tisztelt Sith Nagyúr, Lord Darth Vader válaszol.

Birodalmi Híradó:

Tudomásunkra jutott, hogy a régi Halálcsillag tervrajzai a lázadók kezébe kerültek, és miután megtalálták benne a hibát, egyetlen X-Winggel felrobbantották. Az épülő, új Halálcsillagot is fel tudják robbantani ezzel a módszerrel? Mit tesz ez ellen a Birodalmi Parancsnokság?

Darth Vader Nagyúr:

A Birodalom összes állampolgára biztos lehet benne, hogy még egy ilyen támadást nem engedünk meg magunknak. Természetesen az új Halálcsillag konstrukciójánál erre a részletre külön odafigyeltünk: egyrészt a vájatok mellett még több ionágyút helyeztünk el, továbbá vadászpilóták egy csoportja speciális kiképzést kap a vájatban történő repülésből és az X-Wingek elfogásából.

B.H.: Igaz, hogy a Halálcsillag felrobbantásáért az ifjú pilóta, Luke Skywalker a felelős.

D.V.: Igen, vele volt az Erő.

B.H.: Térjünk át az egyik legnagyobb győzelmünkre, a Hoth bolygón vívott csatára. Veers tábornok megsemmisítő erejű csapást mért a lázadókra, mégis az a hír járja, több nagyobb lázadó vezető megmenekült, és egy távoli galaxisban gyülekeznek, hogy csapást mérjenek a készülő Halálcsillagra. Mi erről a véleménye?

D.V.: Kétlem, hogy a lázadóknak maradt volna erejük egy újabb, nagyszabású támadásra, de ha mégis megkockáztatják, mi mindenre felkészültünk.

B.H.: Az új Halálcsillag még nincs kész, így eléggé sebezhető. Mit tesznek a szabotázsakciók ellen?

D.V.: A Halálcsillagot pajzs védi, mely-

nek kiinduló pontja egy bolygó. Ez a pajzs addig védi az úrállomást, amíg el nem készül, és tüzelőképes állapotba nem kerül. Minden a bolygóra, illetve az úrállomásra készülő hadi-, és teherhajót ellenőrizzük. Mindegyiknek speciális kódja van. Amelyik hajónak hibás a kódja, azt azonnal megsemmisítjük.

B.H.: Hol található ez a bolygó?

D.V.: Ez az információ szigorúan titkos, mint ahogy a Halálcsillag jelenlegi koordinátái is.

B.H.: A Felhővárosban történt incidens során Lando Calrissian megszegte az Önnek tett ígését, és Leia Organa hercegnővel ismeretlen helyre távoztak. Mi lesz az árulók sorsa?

D.V.: Lando Calrissianal személyesen fogok végezni, míg Leia Organa hercegnő sorsáról az Uralkodó dönt majd.

B.H.: Olyan hírek érkeztek, miszerint Yoda mester, a Jedi Tanács feje életben maradt és a Dagobah rendszerben tartózkodik. Mi ebből az igazság?

D.V.: Jelenleg folyik a Dagobah rendszer átkutatása, de eddig semmi jel sem utal arra, hogy Yoda mester élne.

B.H.: Sokunkat foglalkoztat Luke Skywalker személye. A Bespin bolygón látták Önöket fénykarddal harcolni, és Luke Skywalker úgy viselkedett, mint egy Jedi. Mekkora veszélyt jelent személye a Birodalomra?

D.V.: Skywalker még nem Jedi, kiképzését korábban Obi-van Kenobi kezdte el. Amint nyomára lelek, meggyőzőm, hogy álljon át a Sötét Oldalra, majd az Uralkodóhoz viszem, aki folytatja kiképzését.

B.H.: A Sithek mindig ketten vannak, egy mester és egy tanítvány. Skywalker kiképzésével nem szegik meg a Sith Kódexet?

D.V.: Ez egy nagyon vakmerő kérdés, ami egyáltalán nem tetszik. Skywalker kiképzése nem ütközik semmilyen szabályba, mindazonáltal megtalálása rendkívül fontos. Aki bármilyen információt tud Skywalker hollétéről, azonnal jelentse a Birodalmi Flottaparancsnokságnál.

B.H.: Darth Vader Nagyúr, köszönjük az interjút.

D.V.: Az Erő legyen velünk!

Mab Tee

BIRODALMI HÍRADÓ

Felhívás!

A Birodalmi Haditengerészet veterán TIE pilótáknak továbbképzési lehetőséget kínál az új fejlesztésű TIE Interceptor-ok repülésére!

Elvárások:

- 28 standard évnél fiatalabb,
- kiváló mentális és fizikai állóképességű
- legalább 5 éve a flottánál, vagy 8 éve a magvilágok egyikén teljesített igazolható, aktív repülőszolgálat,
- legalább egy bizonyított légi vagy űrgyőzelem,

CSAK EMBERI HAJÓZÓKAT KERESÜNK!

Amit kínálunk:

- az elit elitjének tagja lehetsz,
- kiváló ajánlások,
- gyors karrierlehetőség, előléptetések,
- flottaszolgálat a galaxis bármely pontján,
- különleges, akár bizalmi feladatok,
- öt év szolgálat után veteránnyugdíj, az eliteknek járó standard 3-szorosa,
- kéthavonkénti egy hetes eltávozás.

FIGYELEM!

A létszám korlátozott!

A kiképzésre

csak 500 jelentkezőt

veszünk fel!

A képzés ideje 2 félév, a végén ÉLES bevetésű repülővizsga!

Ha úgy érzed megfelelész és kipróbálnád magad, akkor ne habozz!

RÁD IS SZÜKSÉG VAN!

Birodalmi Haditengerészet,
Tudás és Becsület

Fery

BIRODALMI HÍRADÓ

Birodalmi Galéria

Új kiállítás tekinthető meg máától a Birodalmi Galériában. A kiállítás címe: „A Birodalom tündöklése”. A számos szobor, kislasztika, dombormű és kép között látható egy hatalmas, olajfestékekkel készült festmény, melyen Lord Darth Vader legyőzi Obi-van Kenobit. A festőművész, Hansen Rodli, ezért az alkotásáért megkapta a „Birodalom Művésze” érdemrendet.

Mab Tee

Rendőrségi jelentés

Váratlan esemény zavarta meg „A Birodalom tündöklése” kiállítás megnyitóját. Ismeretlen tettesek arról értesítették a Birodalmi Galéria igazgatóját, hogy a teremben bombát rejtettek el. A tűzsereszek az épületet azonnal lezárták, a látogatók távozása után pedig átvizsgálták a területet. Bombát ugyan nem találtak, de a Nagyurat ábrázoló festmény hátoldalán egy feliratra bukkantak: „Itt járt Luke Skywalker!”

A széleskörű nyomozás ellenére a tettesnek mindeddig nem sikerült a nyomára bukkanni.

Shaky

Merénylet Vader Nagyúr ellen!

Ifjú lázadók egy csoportja hozzáfért Darth Vader Nagyúr létfenntartó rendszerének programkódjához és átállította a légzési paramétereit. Vader Nagyúr éberségének és az Erőnek hála, a Birodalmi Parancsnokság informatikusa azonnal visszaállította az értékeket, így a Nagyúrnak nem esett komolyabb baja.

A merényletet az a csoport vállalta magára, amelyik a „Birodalom tündöklése” című kiállításon bemutatott, a Nagyurat és Obi-van Kenobi legyőzését ábrázoló festmény hátoldalát az „Itt járt Luke Skywalker!” felirattal csúfította el.

Mab Tee



A BIRODALOM VASMARKA

„Élég erősnek nézel ki ahhoz, hogy hátsón billents egy gundark-ot”

Han Solo Luke Skywalker-nek

„Élve akarom őket. Nem dezintegrálva!”

Darth Vader a megjelent fejedelmeknek

13-28-as koordináták az Ison folyosón. Életnek semmi nyoma. Újabb szkennelés és adatok továbbítása. A koordináták közelebbi ellenőrzése. Nagymértékű energiaforrás a 18-23-25-ös metszéspontoknál. Bemérés, leszálás...

Látási és időjárási viszonyok nem teszik lehetővé a további kutatást. A látási viszonyok javulásig keresés felfüggesztve. Minden mellék- és főfunkció kikapcsolva...

Energiaforrás bemérés. Adatok kódolt küldése az Avenger csillagrombolónak. További adatok felderítése folyamatban...

Szerves lények 3-3 egységnyire. Fajazonosítás folyamatban. Egy wookiee és egy ember. Támadás az emberre. Találatérzékelés 180°-os szögből. Támadás a másik célpontra. Újabb találat 180°-os szögből. Túlerő! Adatok küldése, önmegsemmisítés!

Wedge Antilles veterán pilótának számított a Lázadók Szövetségénél, akár csak Luke Skywalker parancsnok. Ellenben Dack Ralter, Skywalker tüzére nem számított annak. Ennek ellenére átkozottul jó pilóta volt; főként a légi siklókhöz értett nagyon. Amikor beosztották Luke mellé tüzérnek, először nem akart hinni a fülének. Pont Skywalker mellé, aki az egész Lázadás egyik hőse! Ráadásul küldte, hogy maga Skywalker parancsnok kérte, hogy a fiatalember legyen a tüzére a Zsivány Csoportba.

Dack ezt mindenképpen megtiszteltetésnek érezte, mivel szinte semmit sem bizonyított még a Szövetségénél. Nem volt egyszerű gyermekkor; egy birodalmi börtönben született, mivel a szülei politikai elítéltek voltak az Új Rendben. Onnan aztán sikerült egy barátjával tizenhét évesen megszöknie. Ezek után sikerült beállnia a Lázadók Szövetségébe, ahol pilóta lett. Persze közel sem volt ennyire egyszerű az ügy, de Dack most igyekezett nem erre gondolni. A Hoth bolygóra megérkezés sem volt teljesen zökkenőmentes.

Dack lassan felzárkózott az X-szárnyú vadászgépével az előtte repülő rajhoz. Sikerült célhoz kísérniük ellenséges területen egy szállítmányt, most már csak vissza kell térniük a kiindulási pontra, ahol már várt rájuk egy Nebulon-B fregatt. Valamint fejenként egy korsónyi behűtött wookiee sör.

– Most már nem lehet semmi gond! – gondolta magában Dack. Ebben a pillanatban mintha minden összeesküdött volna ellenük. Egy csillagromboló ugrott ki a hipertérből és össztűz kezdett zúdítani a hat szövetségi vadászra.

– Kitérő manőver! – kiáltotta az adóvevőbe a századparancsnok. Erre akár a nyíló rózsza, megbontották az alakzatot és szétszóródtak az űrben a lázadók.

– Milyen csatahajó ez!? – kérdezte valaki, de Dack nem ismerte fel a hangját.

– Gladiátor osztályú csillagromboló – mondta valaki más. Dack ekkor ismerte fel a jellegzetes villás orról. A következő percben két tucat TIE-vadász hagyta el a csillagromboló fedélzetét, és módszeresen elkezdtek le vadászni a lázadók gépeit.

Dack bevágott az egyik raj háta mögé, aminek pilótái elkövték azt a hibát, hogy túlságosan szorosan tartották az alakzatukat. Tudta, másodperc töredéke van csak arra, hogy a birodalmi pilóták ne reagáljanak a jelenlétére. Sorozattűz zúdított a négy, pajzsral nem rendelkező, H-betűt formázó vadászgépre és közben buzgón imádkozott, hogy elegendő legyen az energia, amit a lézergyűkba irányított a lövés előtt. Két vadász felrobbant, míg a másik kettőt is sikerült annyira megrongálni, hogy ebben a csatában már biztosan nem fognak sokat ártani a lázadóknak. Sőt, örülhetnek, ha letudnak a csillagromboló fedélzetén szállni. Kevés elégtétel volt ez számára.

– Itt Ralter. Hall engem valaki? – szölt kétségbeesetten az adóvevőbe, de választ nem kapott. Tudta, hogy egyedül maradt a kíséretből. A kétségbeesése átváltozott haraggá. Gyűlölte a Birodalmat, hogy ami számára fontos, azt elpusztítja.

Ekkor vette észre, hogy míg a TIE-vadászokat üldözte, jelentős távolságra elkerült a csillagrombolótól. A távolban látott még egy X-szárnyút, ami küzd vagy féltucat birodalmi vadászgéppel; de tudta, hogy ilyen távolságból már nem tehet semmit érte. Az utolsó parancs pedig az volt, hogy térjenek vissza a találkozási pontra, két kerülő hipertéri ugrással.

Dack dühösen elfordította a gépét, mielőtt beérhették volna a birodalmiak. Utasította az R2-es egységet, hogy számolja ki a hipertéri út koordinátáit a Mustafarra, ahonnan majd továbbugrik a találkozási pont felé.

– Ilyen örülteket! – gondolta Taek százados. Csak a Lázadók lehetnek ennyire eszemmentek, hogy egy aszteroidamezőben bújjanak el! Vader Nagyúr mániája, hogy el kell fogni azt az istenverte szállítót.

Mivel senkinek sem volt mersze szembe szállni vele, teljesítették a parancsot. Azért, mert a vasmarkával azonnal kiszorította a szuszt az illetőből, anélkül, hogy ténylegesen hozzáért volna.

– Miféle trükköt alkalmazott? – morfondírozott magában a fiatal százados és a gondolata végére kirázta a hideg, miközben kikerült egy házméretű aszteroidát. Aztán az jutott az eszébe, milyen büszke volt arra, hogy először ülhetett bele a TIE bombázó pilótafülkéjébe. Elsők közt próbálhatta ki a Birodalom szuper

gépét, a Sienar Flottaszállító Rendszer cég új bombázóját.

- Most itt játszok egy hajtót, mint Vader csahosa - dűnnyögte maga elé, és aktiválta az egyik protonbombáját, hátha az kiugraszta a Millennium Falcont az egyik aszteroida üregéből.

Luke már második órája futott a Dagobah mocsarában, Yoda mestert letette valahol a mocsár szélén. Lassacskán kezdte elveszíteni mind az időérzékét, mind a tájékozódó képességét, de úgy döntött, tovább fut, miközben egy lenyúló ág előtt hajolt el. Aztán hirtelen megtorpant. A földön lassan hömpölygött a fehér pára, de így is jól láthatóak voltak az ember fejnél alig nagyobb tojások.

Majd egy hatalmas, nyolclábú, fordított víz-cseppalakú lény bontakozott ki az árnyak közül. Luke tudta jól, hogy ez egy bütykös fehér pók, ami csak az áldozatára vár. Amit Yoda szintén a fejébe vert, ezen lényekből lesznek a gnarl fák. Am most Luke a legkevésbé sem tudott a Dagobah élővilágának törzsfjeldésével foglalkozni; most, amikor a pók közeledett Luke felé. Bár a pók mérge nem halálos, segítség nélkül nagyon gyorsan a pók áldozatává válhat az ifjú Jedi.

- Nem sokkal volt veszélyesebb, mint a sárkánykigyó, ami rögtön a megérkezésünk után megtámadta R2-t ezen a sárgolyón. Bolygón! - javított önkéntelenül magában az ifjú Skywalker.

A pók jól láthatóan Luke-ot nézte ki következő vacsorájának, így Skywalker előhúzta apja fénykardját, és aktiválta a fegyvert. A kék fénypenge sísteregve ugrott elő; majd Luke a lényre vette magát.

Gyors mozdulatokkal lecsapta két lábát, ám a bütykös pók másik két fullánkós lábát belehelyeztette a hátába. Az ifjú Skywalker felkiáltott, de meg sem rogyant. Újabb csapásokat mért a pók hatalmas testére, majd ügyesen kikerülte az újból támadó lábakát.

Egy pillanatra megszedült, érzete, testében elkezd szétterjedni a pók mérge. Gyorsan kell győzedelmeskednie, mielőtt a mérge lebénítaná. Összpontosított, és újból eltalálta a lényt, aztán elterült a földön. Ekkor egy apró, szürkészöld lény zuhant le a fák koronájából, majd röptében egy zöld fénypenge jelent meg a kezében tartott fémhengerből. Háromszor találta el a nála legalább nyolcszor nagyobb lényt, mire a pók, akár egy homokzsák, eldőlt. Luke-nak zúgott a feje és erős hányingere volt, valamint a végtagjai egyre nehezebbnek és erőtlenebbnek érezte a tagjait.

- Yoda mester? - csodálkozott. - Hogyan lehetséges?

- Még mindig nem hiszel nekem, de most ne beszélj! - recsegte Yoda, majd előhúzott egy kulacsot a ruhái redőiből, és miután levette a kupakját, Luke szájába öntötte a tartalmának egy részét. A barna folyadéknek határozottan rossz íze volt.

- Lassan nyeld! - utasította a tanítványát. - Ez majd semlegesíti a mérget.

Néhány perc múlva Luke, habár kicsit még

fájtak a végtagjai, fel tudott kelni.

- Igyekezzünk! A fészket mindig két pók védelmezi, és még gombát is kell szednünk a leveshez, igen! - és ezzel göcsörtös botjára támaszkodott, majd elindult a mocsárban, mire az ifjú Luke követte a mesterét.

Ugarte kilépett a K'cri Kávézója nevű kaszinóból. Kellemes kora esti szél fújt dél felől. A lenyugvó nap mindent arany-narancs színben fűrdetett a Felhővárosban. Szétnézett az utcán, hogy látja-e Toln ne Yeres-t, vagy a verőlegényét a gamorreai Glongfurrr-t. Csak néhány sötétkék egyenruhás Szárny Őrségi tagot vett észre. Így elindult a Kikötő Városnak elnevezett városrészbe, hogy nyélbe üsse az egyik fajtársával a legfrissebb ügyét.

Utálta a twi'lek gengsztert, a verőlegényen meg csak nevetni tudott. Persze csak a háta mögött, mivel a gamorreai neve ugnaught nyelven erősen hasonlított egy trágár kifejezésre, amivel a lányos anyákat szokták illetni; ezt a gamorreainak soha nem mondta, hiszen akkor már rég banthaeleséget csinált volna belőle. Most csak arra a több száz birodalmi kreditre tudott gondolni, ami a markát üti. Bár szeretett a Kávézóban dolgozni, és K'cri személyes jó barátja volt, annak ellenére, hogy ember volt. Am egy kis fizetés kiegészítéséig mindig jól jött. Az út nem tartott sokáig, de biztonság kedvéért tett egy-két kisebb kitérőt, hogy az esetleges követőket megtévevse és lerázza.

Belépett az elhagyott tibanna raktárba, amelyet Inkur tartott fent, és gyakorlatilag ugyanazt a célt szolgálta, mint húsz évvel ezelőtt. Tibannát tároltak benne. Am lopott tibannát, amelyre elég gyakran vigyázott az ugnaught. Inkur már várta, hagyományos öltözetben, melyet az Irden klán viselt. Bár Ugarte a Botrut klánba tartozott, de egyszerűbb, - és kevésbé feltűnőbb volt - ha a Kávézón kívül szerelőnek öltözik. A raktárban nem kell a turistáknak bohóckodni.

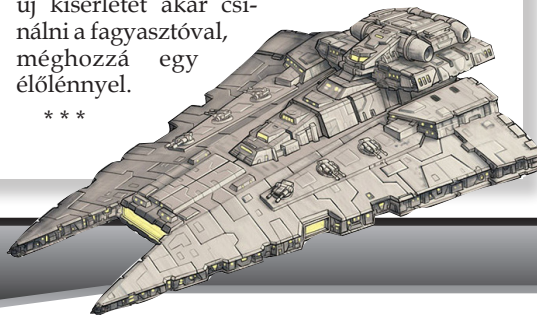
- Pontos vagy, mint mindig! - mondta Inkur.

- Már csak azért is, mert ma fizetésnap van! - felelt vidáman a pincér, erre a másik ugnaught arca enyhén megrándult. Elővett egy marék kissé kopottas, háromszög alakú birodalmi kreditet, és a másik ugnaught nyitott tenyerébe szórta, mire Ugarte gyorsan megszámolta.

- Mi az, már nem bízol meg bennem?

- A jó barátság alapja a pontos elszámolás - ezzel a zsebébe süllyesztette a pénzt, és indult kifelé a raktárból.

- Ha van valami, majd szólj - mire a másik lény csak hümmögött valamit. A következő pillanatban felcipogott Ugarte adattárolója. Nem is kellett ránéznie, tudta, hogy a karbonfagyasztóba kell mennie; mivel munkaidejében szökött el és Ugloste - a karbonfagyasztó főnöke - már biztosan keresi. Valami új kísérletet akar csinálni a fagyasztóval, méghozzá egy élőlényvel.



BIRODALMI HÍRADÓ

Dezinformálás

A Birodalmi Híradó egyik tudósítója felfigyelt egy, a lázadókól származó dezinformációra, amely a Birodalmi Flottaparancsnokság makulátlan hírnevét igyekszik befeketíteni. A dezinformáció egy állítólagosan a Birodalmi Flottaparancsnokságtól származó hirdetés, valamint a hozzá kapcsolódó felhívás. A hirdetésben egy magát kezdő Jedi lovagnak beállító személy mestert keres. (Borza-lom! Hát mégis maradtak Jedi lovagok?) Ezt a hirdetést a felhívásban a Birodalmi Flottaparancsnokság trükkjének titulálják, s arra buzdítják a lázadókat, hogy ha ilyen és hasonló hirdetéseket látnak, azonnal jelentseék a Felkelők Parancsnokságának Kémelhárító Osztálynak.

Alább a Birodalmi Flottaparancsnokság hivatalos közleménye.

Közlemény

A Birodalmi Flottaparancsnokságnak sem oka, sem erőforrása nincs arra, hogy efféle „hirdetésekkkel” foglalkozzon. Az ilyesfajta elterelő dezinformációk, trükkök és csapdák tipikusan a lázadók ellenünk irányuló lejárató kampányába illenek bele. Sokkal fontosabb feladataink is vannak, mint hogy ilyeneket egyáltalán kitaláljunk, nem hogy megvalósítsunk.

Amennyiben azonban a hirdetés valós, akkor csak sajnálni tudjuk a lázadókat, hogy efféle önjelölt, mondva csinált Jedi lovagocskák vannak a soraikban, akik nyilvános, bárki számára hozzáférhető rendszereken adnak fel idióta hirdetéseket.

Piett Admirális
Birodalmi
Flottaparancsnokság

J.C.

BIRODALMI HÍRADÓ

Lezárult a Lidércfény fedőnevű pályázat

Lezárult az új Halálcsillagra kiírt számítástechnikai közbeszerzési pályázat. A nyertes cég a Setét Varázslók NYRT, akik vadonatúj Commodore 64-es gépekkel szerelik fel a harci irányítási rendszereket - a Birodalom dicsőségére.

Crax

Kiegészítés:

A kiértékelő bizottság döntésében fontos szerepet játszott az a titkosszolgálati információ, mely szerint a lázadók Sinclair Spectrum gépek rendszeresítését tervezik. A két operációs rendszer összehajthatatlansága, a 6800-as és a Z80-as processzorok gyökeresen eltérő utasításkészlete rendkívül megnehezíti a lázadók hackereinek tevékenységét, a Spectrumon kifejlesztett vírusok pedig gyakorlatilag veszélytelenek a HCS stratégiai vezérlőrendszerre.

Vader Nagyról elsőként jelentette be, hogy új létfenntartó rendszerének vezérlését is a Commodore C-64 gép fogja biztosítani.

Shaky

Sötét humor a lázadóktól:

Felhívás!

Tudomásunkra jutott, hogy a Birodalmi Flottaparancsnokság új trükköt eszelt ki. Hamis hirdetésekkel próbálják csapdába csalni a Felkelőket.

Kérünk mindenkit, az alább leírt, illetve ehhez hasonló hirdetésekre csak akkor jelentkezzen, ha a hirdető személye kinyomozható vagy ismert. Ha felmerül Önben a gyanú, hogy csapdáról lehet szó, akkor küldje a hirdetés szövegét, megjelenésének idejét és helyét a Felkelők Parancsnokságának Kémelhárító Osztályára.

Példa egy hamis hirdetésre:

„Fiatal, agilis, kezdő Jedi-lovag tanítómestert keres. Jelentkezni személyesen, a lázadók Hoth bolygón található bázisán lehet, „félbehagyott oktatás” jelszóval.”

Mab Tee

Palpatine elégedetten dőlt hátra uralkodói trónusán. Az imént jelentette Vader nagyról az Anoaat szektorból, hogy nemsokára elfogja az ifjú Skywalkerert.

- Tökéletes! - gondolta a Császár. Vader a leghűségesebb ölelem. Pontosan és kérdés nélkül végrehajtja a parancsaimat a Klón Háború vége óta.

A galaxis teljhatalmú ura elmerengett. Felidézte magában egykor a hős Jedi lovag, hogyan árulta el a Köztársaságot és hogyan állt a Sith-ek dicső oldalára. Persze ebben az Uralkodónak nem kis szerepe volt, hogy sikerült a lelkét kellően megmérgeznie azzal, hogy Padmé Amidala szenátor nő titokban Kenobi Jedi-mesterrel tart fent kapcsolatot. Az sem volt mellékes, hogy meghalt Amidala, és így sikerült az ifjú Anakin Skywalkerrel elhitetnie, hogy ő maga végzett vele. A dolgot persze megkönnyítette, hogy a szenátor nő valóban meghalt. Belehalt Luke Skywalker megszületésébe. Más különben kénytelen lett volna valamelyik jól képzett orgyilkosát a nabooi szenátor után küldeni.

- Na igen. A Naboo. Tökéletes hely a cselszövésre. A lakói nem igazán agresszívek - legalábbis a blokádig így gondolta.

- Azok az átkozott gungane! Ha nem állnak a nabooiak oldalára, minden másként alakult volna! Ám mégis sikerült őket kijátszani. Most így huszonhárom évvel később az egyik Skywalker leváltja a másikat. Ha az ifjú Luke-ot az oldalamra állítom, hatalmasabb és erősebb tanítványom lesz, mint az apja valaha is képzelte magáról.

Jól látta, az ifjú Skywalker is az ő oldalára fog állni, mint egykoron Anakin; és ugyanazon okból. Megmentse, akiket szeret! - ez a gondolat felettébb nagy elégedettséggel töltötte el a Sith mestert. Majd egy gombnyomással az ablak felé fordította a trónusát, és nézte az ezer fényben úszó bolygóvárost, de gondolatai sötétek voltak. Akár a Coruscant feletti ég.

A szerző megjegyzése: Ezúton szeretnék köszönetet mondani a West End Games kiadónak és az egykori teljes írógárdának, azokért a csodálatos könyvekért, amelyekkel kiterjesztették a kedvenc univerzumunkat - különösen a Galaxis Kalauz 2-es kiegészítő Bespin részért, mivel az ötödik történetben található karakterek onnan származnak.

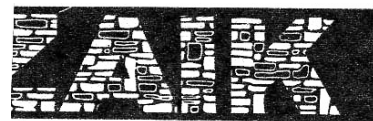
Ha'lathin



Chris Trevas illusztrációja.



Irvin Kersner alias Nostferatu and Chewbacca.



A csillagok háborúja

és A BIRODALOM VISSZAVÁG világsiker. Eddig 100 millió nézőt vonzott. Már készül a sorozat harmadik része: JEDI VISSZAVÁG cím-

mel. Mindhárom film főszereplője a 31 éves Mark Hamill, akit képzőművészeti körében láthatunk.



Mark Hamill rajongói körében.



VADER ÉS A RENDSZERGAZDA



Egy reggel TK-456, az Avenger csillagromboló egyik rendszergazdája békésen aludt ágyában. Hirtelen megcsörrent a telefon.

- Vajon ki lehet az ilyen korán, ki nem bír már megint magával? - gondolta bosszúsan, majd felvette a telefont. - Halló, itt az Avenger informatika.

- Itt Vader beszél - hallatszott a telefonból.

TK-456 kiugrott az ágyból, összecsapta bokáit, majd szabályszerűen jelentkezett:

- Azonosítási számom TK-456, miben segíthetek, Vader nagyúr?

- Már megint valami bajvanalégzőrendszerrel - válaszolta Vader. - Nem a megfelelő ütemben működik.

- Akkor rögtön megnézem - mondta a rendszergazda.

- Siessen, nem érek rá, hamarosan felszíni támadást indítunk a lázadók hothi bázisa ellen - hörögte Vader elfúló hangon, amely a légzőrendszer hibájára utalt. - Az az idióta Ozzel admirális már megint hibázott! Nem fog többet flottát parancsnokolni, arról gondoskodtam.

TK-456 kajánul elvigyorodott, ugyanis Ozzel admirális nem tartozott a kedvencei közé. Állandóan megfertőzte a gépét vírusokkal, de úgy néz ki, hogy ezután már nem néz többet vukipornó oldalakat az öreg.

- Igyekszem, nagyúr! Rögtön bejelentkezek a létfenntartó rendszerére.

TK-456 leült a terminálja elé, arrébb söpörte a gyűrött csokipapírokat, így szabaddá téve a billentyűzetet, miközben majdnem felborította a félig teli kávéscsészét. Bekapcsolta a terminált, majd begépelte a következő parancsot:

```
ssh main.vader.imp -l vader
```

Szerencsére Vader épp egy rádiós elérési pont közelében tartózkodott, így rögtön meg is jelent a jelszókérő prompt.

- Mi is volt a jelszava, nagyúr? - kérdezte TK-456.

- Amidala - válaszolta Vader.

- Hát ez nem túl erős jelszó, uram, meg kellene változtatni - tanácsolta TK-456. - Ezt még egy kezdő lázadó hacker is feltöri. Ha egyszer ráér, jöjjön be hozzánk az informatikára, szívesen segítünk, és módosítjuk a jelszavát.

TK-456 begépelte a jelszót, majd az impterminál parancs begépelésével elindította a Vader létfenntartó rendszernek karbantartását lehetővé tevő parancssori programot.

```
> show parameters
```

Erre a következő választ kapta:

```
Imperial Medical System V1.02
```

```
...
breath_rate = 10
...
Ready.
```

- Nem csoda, hogy nem kap levegőt az öreg - gondolta TK-456. - 10-es légzési tempó, ráadásul V1.02-es rendszer, még jó, hogy nem lyukszalagokkal kell felparaméterezni, mint a húsz évvel ezelőtti modelleket.

Ezután a következő parancsokat gépelte be:

```
> set breath_rate = 20
Ready.
> commit
Ready.
```

- Rendben működik a légzése, uram? - kérdezte Vadert.

- Úgy veszem észre, igen - válaszolta a Sötét Nagyúr. - Köszönöm a segítséget, most már indulhatok a csatába.

- Nagyon szívesen - mondta TK-456. - Ha egyszer ráér, lépjen be hozzánk, és csinálunk egy firmware update-et a létfenntartó rendszerén. Néhány perc az egész.

- Rendben - válaszolta Vader, majd letette a telefont.

TK-456 kikapcsolta a terminál monitorját, majd visszafeküdt ágyába.

- Milyen jó, hogy nem rohamosztagosnak jelentkeztem, most mehetnék a csatába - gondolta. - Nem hiányzik ez nekem.

Néhány perc múlva már az igazak álmát aludta.

Kapitány



AZ ELLENÁLLÁS HANGJA

A Felkelők Parancsnokságának közleménye:

“A Parancsnokság örömmel üdvözli a kezdeményezést, mely remélhetőleg torzításoktól és rágalmaktól mentesen fogja bemutatni a Birodalom zsarnok és elnyomó erői ellen harcolók életét, mindennapjait.

A Parancsnokság ugyanakkor felhívja a figyelmet a megfelelő szóhasználatra: megkér mindenkit, hogy lehetőleg kerülje a Birodalom által rájuk aggatott, megalázó és lenéző „lázadók” kifejezést.

- Mi nem lázadók, hanem felkelők, szabadságharcosok vagyunk és büszkén viseljük ezt a címet - jelentette ki Rieekan tábornok.”

Shakyr

Üzenet a palackban

Különleges küldeményt kapott Leia hercegnő. A dobozban, amit egy futár hozott, egy lefagyasztott üveget találtak, melyben, miután kiolvadt, egy papír vált láthatóvá. A papírra a következő üzenetet írták:

„Szeretlek, szívembe zártalak,
örökké szeretni foglak,
míg élek.”

A különleges szerelmi vallo-más nagyon meghatotta a hercegnőt, aki rögtön nyomozni kezdett a feladó után. Később megtudta, hogy az üzenet küldője egy Millenium Falconhoz hasonló űrhajóval távozott.

Mab Tee

Szerlem a palackban

A Leia hercegnőnek küldött üzenet egy Zora Zola üdítő palackban érkezett. A Zora Zola gyártója piacra dobott egy új üdítőt „Love in the bottle” néven, melynek különlegessége, hogy miután elfogy belőle az üdítőital, egy szerelmes vers válik láthatóvá, melyet tehetséges felkelő írók írtak.

Mab Tee



VONDUR: STRIOSYFIRLYSING

AVAGY: BIRODALOM RAJONGÓ BLACK-METALOSOK

Az olvasó esetleg nem érti, hogy egy SW-os számban miért nem John Williams valamelyik örökbecsű szerzeménye van terítéken. Barta Zoltán kiváló elemzéseivel, melyeket a Csillagok háborúja klub honlapján lehet olvasni, nem kívánok konkurálni. Ő ebben jobb. Másfelől, a Vondur, ha zeneileg nem is, de ideológiailag kötődik a sagához, azon belül is a Birodalomhoz. Mivel az album megjelenési éve után került a mozikba a klasszikus trilógia felújítása, ők még az eredeti változatért rajongtak. Ezt a borítót teljességgel prezentálja. A belső képeken csak egy nem birodalmi karakter látható a csillagködös háttérben a dalszövegeket illusztrálva, de az meg a Rancor. Ezért aztán úgy véltem, itt a lehetőség, hogy a régi tervem valóra váltsam, és írjak erről az érdes muzsikáról, íme:

A Vondur drogellenes. A hátsó-belső borítón a két kifestett, elvetemült külsejű zenész „arcképe” alatti szövegben erről olvashatunk egy injekciós fecskendő ábrájánál. Ezt osztom. Véleményem szerint egy szakrális-mágikus cselekvéshez meg kell őrizni a józan eszünk, tiszta tudatunk, még ha felül is emelkedünk a szürke hétköznapok piszkán. Eltompulva, kiütve nem tudjuk irányítani az erőket, miket felidézünk. Viszont azok irányítanak minket! És ez ugyanolyan holtbiztos katasztrófa, mint 220-al száguldozni az éji országúton, lekapcsolt fényszórókkal, bekötött szemekkel! Az igazi jó bulikon sosem kellett tompulni. A 90-es években azt a filozófiát vallottuk: csak az olyan bulikon kell fölinni, ami nem a mi műfajunk! A kedvenceinknél a zene hozta a hangulatot. Az intenzitás okozta extázis tökéletesen kielégítő. Ha a zenének vége, ennek is. Utóhatás: fáradtság és néhány kék-zöld folt... ja és mindenre viszonylag jól emlékezel! A buta-részeg rokkereket megvetettük, az ilyeneket kerestük az arénában, ott aztán csihi-puhi!

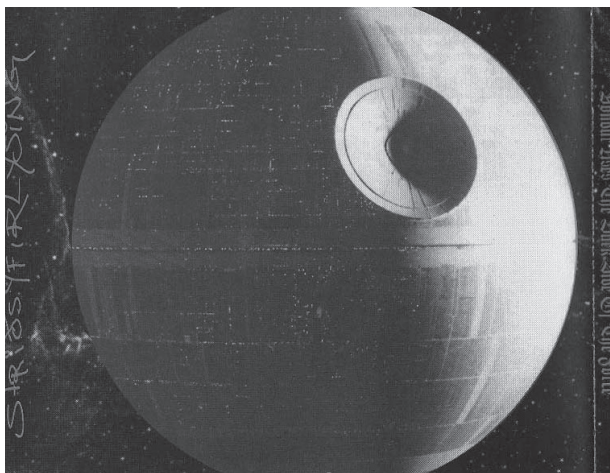
A Vondur Striosyfirlysing c. albuma egy súlyos korlelyomat a 90-es évekből. A legkorábbi dalocská rajta a 8-as Hrafnins Alkia Er Sem Spegl 1984. Ez egy szörnyű grind, dögboncoló károgással, egy zajmassza gitárral, jégeső dobbal, időnként rituális mély dob lép bele. Ezt követi időrendben a Beitir Hnitar Skera Djufur N 1986-ból. Egy középtempós, ipari hatást sem nélkülöző tadadatam, kétségbeesettnek és kissé hisztérikusnak tűnő vocal-



lal. A végső vonaglások egyike a különös Vondur, 1995-ből, amely egyben az album megjelenésének éve is. A 90-es években taroló trend, a death-grindcore stílus összeolvadása sikerrel ihlette meg a black metal megújulását is. A régi Venom-Possessed vonalból valami egészen rendkívüli, valami penetránsan zakkant és kegyetlen irányzat nőtt ki. Ez egyesítette magában az elődök vívmányait, azokat továbbfejlesztette, s a maga képére formálta. Ennek a végeredménye az évtized végére a black-death hullám, melynek hatása nyilván máig tart. Az 1995-ös korongot kedves barátom, Bocskay Csaba rendelte meg nekem egy prospektusból. Emlékszem, hogy megdöbentem, amikor a moziban összetalálkozva – valami gyagya filmvígjáték ment – megmutatta nekem a kiadványban a borító képét. Darth Vader volt rajta.

- Ez metal? - kérdeztem.
- Ez az, grind...
- Akkor kérem!

Nem állítom, hogy szó szerint így zajlott a beszélgetés, de a lényegét biztos kivonatoltam. Amikor aztán megjött a korong, és felkerestem Csabát, nagy élményben volt részem. A zene elsöre hibbant karistolásnak tűnt, alulkevert zajkása, összefolyó géppuskadobbal, göthös varjúkárogás az „ének”. Mindazonáltal kiválóan szórakoztam, és tuti nyelő volt nálam a korong. Aztán jöttek a meglepi számok: az egyik ilyen a negyedik Kynning-Fjorop Riku (1995), amely nem gyors, viszont szuggesszív. Olyan akár egy nagymonológ zenei aláfestéssel. A mai napig hallani vélem a szót benne: Vader. Persze lehet, hogy csupán az én perfekt magyarom nem tud mit kezdeni az észak jeges homályból jött dialektussal, és a saját tehetetlenségénél fogva vizionálja oda a Sith Lordot. Mintha a Dark Lordhoz imádkozna, őt idézné meg... Nem tudom, mert ez nem angol, hogy megkérdezzem valakitől. A szövegben előfordul, a német „heil” szóhoz szörnyen hasonló felkiáltás pedig mintha azt bizonygatná: ő él, és élni fog! Persze ez szubjektív benyomás! Nagy figyelemmel követtem végig a többi számot is, aztán jött a hetedik, ami nem más, mint a Vondur. A zenekar nevét viselő dal azt a régóta vallott tételemet bizonyítja, hogy a legelbortabb muzsikát előadók tudják a legszebb lírát produkálni, ha szükségük van rá. A black-death-grind irányzat képviselői ezzel a műfajjal fejezik ki világlátásukat, véleményüket. De ugyanakkor ez nem jelenti azt, hogy zeneileg alulműveltek, s nem értenek máshoz, mint a galuskaszaggatáshoz! A Vondur csodálatos, kívülállók és gyanútlanokat is megragadó zongorajátéka ennek kimagasló példája. Ebbe a sorba illik a Höfoing satan,



(beszédes cím!) mely az album utolsó, tizenhetedik száma. Ebben is a zongoráé a főszerep, ez is szép-fennkölt. Ám a mély, zörgős hang baljóslatú, mintha egy elátkozott históriát mesélne, mondjuk a reneszánsz korból. A hallgató – főleg mp3-on! – libabőrözik, elröved, és kultúrfokának megfelelő képzelgésekbe esik. Ennek a két zongorázós dalszám hallgatása könnyen olyan hatást gyakorolhat, mint a gyantába ragadt légy esete: minnél jobban szabadulni akarsz, annál jobban beleragadsz. A monológokat persze nem értjük, de akad elég utalás, hogy tudjuk: nagyon gonosz. A tizennegyedik Eg Daem Ossitic Dauja című bájosan műremek ismét egy veretes hangulat. Ez a szószoros értelmében nem zene, a természetet halljuk dühöngeni. Szakad az eső, dörög-vilámlik. A háttérben egy magas női hang valamit mond,

szerintem jobb is, hogy nem értjük. A műben van egy nagy dörrenés, ami könnyen elintézhetheti a hangfalat, mp3-on meg fülfájást okozhat, úgyhogy ezt csak óvatosan!

Azt hiszem sikerült érzékeltetnem, miért is tartom a Vondurt a legbecesebb Cd-im között, olyanok előkelő társaságában, mint az 1-2 Carcass dupla, vagy az 1-2 Napalm Death dupla, és a Faces of death. Ezek igazi kincsek a 80-as, 90-es évekből.

Végeztül a számok címei, sorrendben, rövid ismeretével:

Vondur / Striosyfirlysing
Album: Striosyfirlysing
Artist: Vondur
Label: Necropolis Records

Track Listing:

1. Kynning-Einvaldner Ed Her 1995 (intro)
2. Dreptu Allur 1995 (zümmögéses kezdés, kása metal)
3. Uppruni Yonsku 1992 (húzás, léptetős)
4. Kynning-Fjorop Riku 1995 (szuggesszív)
5. Fjoro Rikins 1995 (tragikus grind, hirtelen ér véget, mintha elfogyott volna a szalag)
6. 1 Eldur Rikins Prumor 1987 (technikás, nyúzós, mintha szándékosan magasra lenne keverve)
7. Vondur 1995 (zongoraleckék)
8. Hrafnins Alkia Er Sem Spegil 1984 (gonosz, karistolós grind)
9. Eih Bergmal Ur Framtionnar 1994 (Valami kóruszerzés, – a templomi paródiája? – a vocal mintha egy történetet mesélne káromkodva, léptetős dob)
10. Kirkjur Skola Brenna 1995 (mintha egy különös gép működne zúg-zörög, az egész intro szerű)
11. Sigurskrift 1993 (egybefolyó grind, titatítával, robbanással, alulkeverve, hirtelen vége egy nyögéssel)
12. Guo Er Dajn 1987 (léptetős, ennek is hirtelen van vége)
13. Ekki Krist-Opinberim 1 & 2 1985 (grind, mély effekttel, a háttérben nyivákol valami – hegedű?)
14. Eg Daem Ossitic Dauja 1994 (eső, villámokkal, mennydörgéssel, női hang monológja)
15. Ekki Nein Verour Saklaus 1987 (grind kántálással, a dob mintha ellenpontozná)
16. Beitir Hnitar Skera Djufur N 1986 (szinte punkos kezdés, a vocal majdnem emberi, kissé hisztis)
17. Höfoing satan 1995 (megint zongora, baljóslatú monológgal)

Homoergaster





VÉGTELEN LEHETŐSÉGEK

...Mióta 1979 októberében megtekintettem a New Hope-ot, amit Magyarhonban csak Csillagok háborúja néven definiálnak, azóta korlátlanul lelkes rajongója vagyok Mr. Lucas álmának. A '79-es premiértől kezdődően még sokáig a fekete-fehér képeknek is szűkében voltam, SW képregényről pedig nem is álmodtam. De azért értek benyomások futólag.

Például az IPM egy sci-fivel foglalkozó cikksorozatában láttam egy képkockát a Mad c. vicclap paródiájából. Igazi sokkot jelentett, amikor egy ismerősöm mutatott nekem egy – színes! – SW képregényfüzetet. Természetesen különhit. Azt hiszem, jugoszláv volt. A rajz stílusa felejthető volt, a főszereplőket legalábbis arcról nem lehetett felismerni. A történetről sem maradtak benyomásaim, csupán arra emlékezem, hogy a bugyutasága már akkor is – ha haloványan is – föltűnt. Képregényfronton sokáig ez maradt a helyzet. Arról persze értesültem, hogy nyugaton dömping van, ám én továbbra is képekről álmodoztam. SW képregényt – pláne jót! – elképzelni sem tudtam. 1982-ben, a Birodalom Visszavág környékén ért az első komolyabb impulzus ez ügyben. A Fülös újság mellékleteként megjelenő képregényfüzetek sorában ekkor jelent meg a Fazekas Attila interpretálta B.V. Akkoriban, a cuczializmus sajtóviszonyai között csak homályos elképzeléseim voltak a B.V.-ről. Így nem is csoda, hogy tetszett. Ez a véleményem később persze megromlott, olyannyira, hogy gúnyiratott is fabrikáltam róla. Ennek egy rövidített változata meg is jelent a Lidércfényben. A SW. képregényvilág is '90 után bontakozott ki. Angolul is, magyarul is. Azóta rengeteg jó folytatást, előzményt, köztes epizódot olvastunk és láttunk. Egy valamit hiányolok, itt és most még mindig! A klasszikus trilógiát! A Dark Horse comic által gondozott eredeti nem adták meg ki magyarul! Én legalább is nem tudok róla! Lehet hogy nem is fogják már... kár.

Amikor anno találkoztam Kasza Pistával, aki a SW univerzum legfrissebb híreinek volt a beszállítója, még lila gőzöm sem volt, mekkora kaland következik. De midőn elváltunk, már sejtettem valamit. A srác ebben az épületben beszélgetésben felhívta a figyelmem az akkori Hálózásák nevű képregény honlapra. Amikor fölkerestem ezt a weboldalt, szépen kiakadtam, lezsibbadtam és ámokfutásra való csöndes belső késztettséggel, nyálcsorgatva bambultam. A következő időszakban hiszteroid idegbetegként rohangu fel s alá a valós térben. A kibertérben viszont német mintára blitzkrieget adtam elő. Így fizikai korlátaimat áthágva menttem le a sorozatot. A m i k o r végeztem, se ültem ölbe tett kézzel, hanem tébo-lyonc módon csemegéztem és csodáltam. A képfolyam méltó a rajongásra. A képregények

a klasszikus trió darabjait meséli, azonban nem úgy, ahogy azt megszokhatjuk. A New Hope-ban egészen addig a szokottan vázolódik a sztori, amíg Luke ki nem lövi protontorpedóit a haláli csillag kipufogó aknájába. Az ismert eseményekben ez nekije a vég. Itt nem! A torpedók ugyanis nem érnek célt! A Death Star viszont igen! Megsemmisíti a holdat s rajta a lázadók bázisát! Leia épp csak megmenekül. Luke és Han összeveszik, de úgy, hogy Ben szellemének kell kibékítenie őket. Ez után értelmet nyer a cím: Végtelen lehetőségek. Leia áttál a sötét oldalra, Yoda pedig ellátogat a Halálcsillagra. Azt gondolom ezzel érzékeltettem a dolgokat. Az Empire úgy indul, hogy az előző részben minden a megszokott módon zajlott. A Halálcsillag megsemmisült. Ebben a részben ott romlanak el a dolgok, hogy Han Solo elkésik, és nem tudja megmenteni Luke-ot. Luke meghal! Ettől kezdődően ötvöződik a Birodalom és a Jedi története, egészen a majdnem tökéletes befejezésig. Kiemelném még a Vader elméjében lezajló összecsapást. Darth Vader énképe a korai Vader maszk elképzelés. Egy, a New Hope elején lezajló csatajelenethez készült vázlaton láttam először. A Jedi visszatér ismét abból indul el, hogy az előzmények a megszokott kerékvágásban futottak le. Itt a hődetonátor okozza a problémát. Leia nem tudja a kavarodásban hatástalanítani. Bummm! Tripio és Jabba kilép a történetből. Ismét az idő dolgozik a szabadság hős harcosai ellen. Yoda még azelőtt meghal, hogy Luke visszatérne hozzá. Ennek a résznek a legérdekesebb a befejezése. Az új Halálcsillag ugyan felrobban, de az uralkodó még időben meglép. A haldokló Darth Vadert a Millenium Falconra viszik. A hibernálásból későn kirángatott, látását meglehet végleg elveszített Han Solo rosszat sejtve kérdezi a társaitól, hogy kit hoztak a fedélzetre? Aztán az utolsó lapon Vader szelleme Vaderként tér vissza. Felajánlja Luke-nak, hogy segít neki felkutatni az egykori mesterét! Sok évvel később a neten szörfözve azzal szembesültem, hogy a szellem Darth Vader nem csak az én tetszésem nyerte el. Időközben akkora kultusza lett a Fehér Darth Vadernek, hogy nem csak ilyen makettek léteznek, de teljes életnagyságú öltözközők is! Nem semmi látvány a matt fehér Vader, vörös fénykarddal!

A végtelen lehetőségek tehát alternatív SW történelem, a mi lett volna ha... kategóriában. Ebből kifolyólag kötelező minden rajongó számára. S mivel a Dark Horse Comics nem a kalózzakcióiról híres, így nyilvánvalóan ez egy hivatalosan, Lucas által engedélyezett alter!

Homoergaster





Birodalom harmincadszorra – Jegyzet



A Birodalom ténylegesen visszavág, erre már azelőtt rájöttem, hogy a filmet láttam volna (*bővebben lásd a Kettős Ünnepek írásban*). Itt most nem a film által keltett pozitív élményekről szeretnék írni. Az egyik negatív élményem – igaz, itt még csak felületesen kapcsolódik a filmhez – egy rajzórán történt valamikor a 80-as évek második felében, hatodikos, vagy hetedikes lehettem. A feladat az volt, hogy tervezzünk könyvborítót. Mivel már azokban az időkben is nagyon szerettem a Csillagok Háborúját, igaz akkor még nem láttam a filmet, ezért úgy döntöttem, hogy az egyik klasszikus jelenetét örökítem meg: a hoth-i csatát. Festettem vízfestékkel egy szürke birodalmi PTSz – AT-AT – lépegetőt, és egy ugyancsak szürke hősiklót hólepte csúcok közt. Nem azt mondom, hogy elismerést vártam érte, de nem, hogy elismerést nem kaptam, hanem egy akkora egyest, hogy csak úgy csörgött a naplóba, mivel a tanárnőnk egy régi vágású nevelő volt, hitt a makarenkói módszerben, és alkalmazta is, amikor szükségem volt. Ma már persze csak nevetek az egész történeten, mivel rajzolni persze azóta sem tanultam meg. :)

A másik – ehhez hasonló eset – már időben is közelebb van, és még ma sem tudok igazán nevetni rajta. Talán 2007-ben lehetett, hogy a PeCsa (Petőfi Csarnok) nevű intézményben nyaranta rendszeresen tartottak sci-fi napokat, és „hagyományosan” egy Csillagok Háborúja szereplőt hívnak meg. Itt találkozhattam személyesen Ozzel admirálissal (Michael Sheard, RIP), Piett admirálissal (Kenneth Colley) és Veers tábornokkal (Julian Glover). Ezen prominens személyektől autogramot is kaptam. (Bár magától Darth Vadertől [David Prowse] is van egy személyre szóló aláírás, de azt Tatabányán szereztem. Jelen rekvizitumok a mai napig legféltettebb kincsei a gyűjteményemnek.) Tehát elmondhatom, hogy a birodalmi vezérkar krémjével volt szerencsém találkozni. Az

igazi kedvenc azonban Boba Fett (különösen a Sötét Birodalom képregény óta). A 2007-es sci-fi napra meg is volt hívva Jeremy Bulloch – a klasszikus részekben ő játszotta Fett-et. Pontosan fél tízre értem a Petőfi Csarnokhoz. Mintha savaztak volna. Sehol senki. Egy teremtett lelket sem találtam a portás kiscsajon kívül. Miután megérdeklődtem tőle, mi a helyzet – ő sem tudott többet, mint én. Annyit mondott, hogy délután 6-kor Jacko klub, másról nem tud („erotikus” lehetett). Illetve adott egy telefonszámot (sajnos nem a sajátját), ahol a Star Wars klubvezetőt fel tudom hívni. Mivel senki nem vette fel, hazajöttem. Mint az később kiderült, a PeCsából a rendezvény át lett helyezve a Millenáris Parkba, de ezt sehol sem jelezték. Bár a pestiek tudtak róla, de nekem senki nem szólt, még e-mailben sem értesítettek, pedig a PeCsa-beli Csillagok Háborúja klubnak a tagja voltam akkoriban.

Mindenesetre nem adom fel, hogy Boba Fett-et is a gyűjteményembe tudjam. Zárásként egy kis számmisztika: az 5. epizód 30 éves, míg a 3. epizód 5 éves.

A végére egy elkerülhetetlen nyilatkozat, mivel egy újabb „élménnyel” gyarapodtam: eddigi, jelenlegi és jövőbeli írásaim a képzelet szülőit, semmiféle valós – élő vagy élt – személyekkel, történetekkel összefüggésben nem állnak – ez alól kivételek olyan írások, melyek visszaemlékezés jellegűek, mint a fenti iromány is. Habár a történetek szereplőinek legtöbbször nem a saját kitalációm és néha még a történetek sem, de a történetek – abban a formában, ahogy itt áll – igen. Azon olvasóknak, akik kellően értelmesek ahhoz, hogy ne egyből plagizálással vádoljanak, kellemes olvasást és jó szórakozást kívánok a fantázia különböző birodalmaiban.

Ha'lathin



STAR WARS KLUBNAPON JÁRTUNK



A Lidércfény HQ fanatikus Star Wars rajongói számára (jelesül Ha'lathin, Homoergaster és Jimmy) nem volt kétséges, hogy ellátogatnak arra a klubrendezvényre, melynek fő témája az idén, 2010-ben 30. évét ünneplő „A Birodalom visszavág” című epizód. Így hát május 15-én felkerekedtek, vonatra szálltak, s tervekkel, nagy várakozással eltelve

indultak neki ennek a nem mindennapi eseménynek, természetesen Lidércfényes pólóban...

Az utazással ez esetben nem adódtak problémák, minden rendben volt, s a helyszínt is könnyen és gyorsan megtalálták. Meglepetésként érte őket azonban, hogy már 10 óraor hosszú sor állt a jegyért, így hát mit volt mit tenni, beálltak a sor végére. Nem sokkal ezután jött is az első élmény, egy birodalmi tiszt személyében, majd egy makettezővel elegyedtek beszédbe, aki egy fotóalbumot is

mutatott. Mindhármán csodálattal nézték a teljesen saját készítésű makettek képeit. A pénztárhoz érve örömmel tapasztalták, hogy mégiscsak befértek az első 130 jegyvásárló közé, hiszen kaptak egy-egy angol nyelvű SW képregényt, melynek címe: „Han Solo and Chewbacca land on a planet of ghosts!” Mivel a rendezvény helyszínéül szolgáló moziterembe 10:45-től lehetett bemenni, ezért a következő húsz-huszonöt perccel folyó ügyeik elintézésével, némi édesség elmajszolásával és bámészkodással töltötték.

Volt is akkor már mit bámészkodni, hiszen több jelmezes is feltűnt. Volt sok Jedi-lovag, egy lázadó pilóta, két fejedelmész (Boba Fett jelmezekben), több birodalmi rohamosztagos, sand trooper, pilóta, egy női csempész (Han Solo-hoz hasonló ruhában) és Leia hercegnő is. A prímet azonban egy önjáró (távírányítós) R2-D2-es egység és természetesen maga Darth Vader vitte.

A rendezvény kezdete előtt egy rövid interjút készítették Moser Károllyal, Anakin Skywalker magyar hangjával, melyben főleg a szinkronizálás, szinkronszerepei kerültek szóba. Több dolgot is kérdeztek még volna, de elkezdődött a rendezvény. (Az interjú szöveges változata természetesen megtalálható ezen újság lapjain.)

Két rövid filmelőzetessel nyitottak a szervezők, mindkettő az 1980-as „A Birodalom visszavág”-hoz készült, eredeti, amerikai változat volt 1979-ből. Ezt egy rádiójáték



követe, amely 1983-ban készült a 30 éves filmből, 10 x 30 percben. Ennek 10. részéből természetesen csak egy rövid részletet mutattak be (megtámogatva némi vizuális effektel). Ezután egy videoklipet lehetett látni, amely a Clone Wars animációs sorozatból lett összeválogva (Malevolent trilógia). Igen ütőre sikeredett. Majd egy gyermekeknek szóló kvizshowban lehetett komoly ajándékokat nyerni, a kérdések a Clone Wars-hoz kapcsolódtak. Egy Clone Wars II. évados videó következett, majd némi felvezető után a The Old Republic (megjelenés előtt álló online játék) cinematic trailere.



Ez utóbbihoz Barta Zoltán, a Magyar Star Wars klub elnöke „csak” annyit fűzött hozzá, a videó után beállt döbbsen, síri csendben: „Nos, miután tizenötödször is megnéztem otthon, megfogalmazódott bennem egy rövid üzenet a Lucas Artsoknak: Tisztelt Lucas Arts. A minta jó, akkor ebből kérnénk egy két óra tizenöt perces filmet. Köszönettel: Magyar Star Wars klub”

Mindezeket követően áttértek kicsit a zenei témákra, hiszen bepillantást engedtek a „Star Wars in Concert” című koncertsorozat egyik állomásán rögzített videóba, a klasszikus filmek bevezető témájával, valamint az Imperial March témájával. A mozivásznon is fantasztikus élményt nyújtó, többek arcára könnyeket csaló koncert sajnos Magyarországra nem jutott el. (Még?)

A képregények világa következett, melyben a Fazekas Attila által rajzolt, a helyszínen reprintben kapható „A Birodalom visszavág”-ot, valamint az egyelőre asztalfióknak készült „A Jedi visszatér”-t mutatták be, miközben az alkotóval beszélgettek.

A képi világ csak két dimenziós, ám a rendezvényen jelenlévő jelmezeseik által mindenki megismerkedhetett a Star Wars közösségi portállal, valamint „Az Erő útjai” szerepjátékforummal, akik évek óta megrendezik a Jedi Camp tábor (idén már ötödjére).

Mivel jó szinkron nélkül nem lehetne igazán élvezni egyetlen külföldi filmet sem, így a Star Wars klub is fontosnak tartja a szinkronszínészek megismertetését. Néhány évvel ezelőtt Gruber Hugót, később Zsigmond Tamarát és Moser Károlyt hívták meg egy kis játékra. A mostani rendezvény vendége Kassai Károly volt, a klasszikus trilógia Luke Skywalkerének magyar hangja. Vele már csak beszélgettek, nem állították vicces szinkronfeladat elé.

Az ezt követő szünet után a 30 éves „A Birodalom visszavág”-hoz kapcsolódó kviz következett, melynek kiértékelése alatt azt a Muppet Show-t lehetett megtekinteni, amelyben Mark Hamill lépett fel. A rendezvény a kviz eredményének kihirdetésével zárult, amelynek során Lidércfényes siker is született. A HQ élő Star Wars lexikonja, Ha'lathin 10 ponttal „döntős lett”, másik két 10 pontos kitöltő mellett. Kő-papír-olló döntött, így Ha'lathin végül sajnos csak a 3. helyen végzett, de így is büszkéek lehetünk rá.

A Lidércfény HQ Star Wars különtménye ezután összecsomagolt, Barta Zoltánnak átadott néhány darab Lidércfény AKF-et (természetesen olyan számokat, amelyekben Star Wars-os írások is megtalálhatóak), majd készítettek néhány fotót a rendezvény plakátja mellett, s még Vader Nagyurát is elcsípték pár kép erejéig. Lord Vader ezen a napon a jobbik arcát mutatta, s szívesen állt a rendelkezésükre, hiszen látta (s bizonyára érezte is), hogy mélyen tisztelik. A helyszínről távozóban birodalmi rohamosztagosok és fejjavászok adtak nekik díszkíséretet, miközben Homo-

ergaster a Birodalmat élte. Így zárult hát ez a remek nap.

Most pedig vegyük kissé személyesebbre a hangvételt, s lássuk, Homoergaster miként élte meg ezt az élménydús napot.

A 30. évfordulós budapesti rendezvényre nagyon rá voltunk izgulva, elvégre nem akármilyen apropóról volt szó! Ennek megfelelően a Duna Plázába lépve bekattant az agyam. Az előadások előtt és közben több kört is tettem a kirakódóvásárban, ahol számomra a magazinok vitték a prímet. A Starfighter néhány számán kívül megvásároltam az 1982-es eredeti Mokép kiadvány reprintjét: „A csillagok újabb háborúja” címmel, valamint a Lucasfilm Fan Club 1990-es kiadványát az „Inside Directors Irvin Kershner recalls The empire strikes back” c. füzetét is. Az élmények tömörsége okán még eltarthat egy darabig a feldolgozás. Kiemelnék ezekből párat szubjektíve, ahogy megszokhatták tőlem az olvasók. Az első nagy élmény a fénykardok új generációja volt. Ezek műanyag pengéje gombnyomásra úgy világosodik ki, mintha igazi plazmacsővé törne fel a markolatból, és még hangot is ad hozzá!

A magyar képregények rajzolója, Fazekas Attila örömmel dedikálta nekem az Édesanyám és általam vásárolt eredeti Birodalom visszavág és Csillagok háborúja füzeteket, tovább növelve ezek értékét. Sajna amit legjobban szerettem volna, az eredeti verifikelt megszerzését, az nem jött össze. De Barta Zoli biztatott, hogy a klubon keresztül meg tudom majd ezt is kaparintani!



A birodalmi tisztéknek beöltözött rajongók mellett az igazi nagy durranás – nekem! – a rohamosztagosok jelenléte volt. Narancs váll-lapos, sima, valamint az Endoron járőröző birodalmi katonák teljes fegyverzetben egyszerűen lenyűgöztek. A legkirályabb az volt, midőn a szünetben valami tápanyag után bóklásztam a plázában, és egyszerre csak szembe masírozott velem az új rend néhány fehér páncélos katonája! Önkéntelenül tisztelegtem nekik, amit ők azonnal viszonztak, és masíroztak tovább! Én meg vigyorogtam, mint a vadalma! Na és természetesen Lord Darth Vader nagyúr jelenléte, akit egy kétméteres, nagydarab és rendkívül joviális fickó alakított. Egy jellemző kép: a hatalmas fekete alak előtt megáll egy aprócska 6-7 éves forma gyerek. Szájtátva bámul fel rá. A nagyúr lenéz reá, és a kedvéért aktiválja a fénykardját. Sziszegés, vörös villódzás. A gyerek szemében ámulatot és elragadtatást. A rendezvény végén utolértük a Sith nagyurát, én a vállára tettem a kezem, és felkértem egy közös fotózásra. A nagyúr természetesen állt rendelkezésünkre! Nem hiszem, hogy hamar szabadult, mivel a pláza apraja-nagyja vele akart pó-





zolni! Ahogy hazaindultunk, a lefelé vivő mozgólépcsőn egy rohamosztagos állt mögöttünk. Fennhangon megnyugvásomnak adtam hangot, hogy fedezve van a hátunk, nem kell a rebelisek támadásától tartani!

Most pedig Ha'lathin beszámolója következik:

Május 15-én a 105-ös Bothán Kommandó szentesi különítménye (Jimmy, András és jómagam) felmentünk

Pestre, hogy részt vegyünk a Birodalom Visszavág 30. évfordulójának tiszteletére tartott Star Wars Klub-napon. András vagy tíz éve nem járt ilyen szeánszon, míg Jimmy „első bálozós” volt, így én lettem a kinevezett parancsnok, mert én már jártam a D. Plázában. Meglepő volt, mert sem az oda-, sem a visszaúton nem volt semmiféle gikszer, és a MÁV is pontosan tudta teljesíteni a menetrendet! Ezen állításomat a korábbi évek tapasztalataiból szűröm le.

Magára a rendezvényre személy szerint külön készültem. Mivel a gyapjas agyamban megfogalmazódott, már vagy egy éve az, hogy ha már gyakori, szinte állandó vendégei a rendezvénynek Zsigmond Tamara és Moser Károly, akkor csinálni kellene velük egy interjút. Persze némi előszervezés vette kezdetét még április közepén. Elektronikus formában elküldtem a felkéréseket, de csak Zsigmond Tamarától érkezett válasz (mint az kiderült az Ingyen-levél elnevezésű szolgáltató szervere lehetett a ludas, hogy Moser Károlytól nem kaptam választ). Így a személyes beszélgetés felerészben, de sikerült! Mivel Moser Károly eljött a rendezvényre, Zsigmond Tamara pedig igazoltan volt távol. Az interjú kérdései azért nagyon hasonlóak, mert szimultán akartam megoldani.

Életemben nem izgultam ennyire, mint ott. Éppen a klubtagságomat intéztem, amikor észrevettem a magyar Anakin Skywalkert. Vettem egy nagy levegőt, vesztenivalóm nincs, maximum elküld. Nem így történt. Moser Károly nagyon közvetlen, segítőkész volt és vállalta a beszélgetést a rendezvény kezdete előtt. Mivel kutya-futásban készült a riport – mondjuk ez az egész napra igaz volt, hogy rohantunk – így sajnos közös fotó nem készült. Am bízom a Mindenségben, hogy a következő klubnapon már mind vele, mind Tamarával sikerül majd egy-egy közös képet készíteni.

Az egyik legnagyobb kuriózum volt számomra a műsorban a humoros szinkron. Az egyik rendezvény korábbi vendége volt Grüber Hugó, és megkérték, hogy egy fiktív szöveget mondjon fel Ian McDiarmid által vezetett Első Epizód zenei DVD konferan-sziéjára, persze Star Wars-os szöveggel. Dőltem a röhögéstől. A második is legalább ennyire ütős volt, melyet már Zsigmond Tamara és Moser Károly aposztrofáltak. Maga a jelenet a Második Epizódból származott, melyben Padmé és Anakin a Coruscant-ról mennek a Naboora. Ám a szöveg a beszélgetésben az már egy kicsit másképp hangzott. Padmé, mint Anakin tanárnénije, megfeddi a rakoncátlan tanulókat a rossz jegyei miatt, míg Anakin arról panaszkodik, hogy egyik tanára sem kedveli, pedig jól csinál mindent. Besírtam a röhögéstől!

Mivel az esemény egyik főtámogatója volt a Cartoon Network, így a Klónok Háborúja is görcső alá került. Az első videó az első évad Malevolent trilógiájából származott, míg a másik a második évad egy erősen tömörített változata volt. Bár megvan a teljes második évad (a Jóistennek,

az Internetnek és Kasza Pistának hála), de még nem érkeztem végignézni technikai okokból. Úgy éreztem magam, mintha újra 1984 karácsonya lenne. Teljesen letaglózott!

Ugyanígy jártam a The Old Republic MMORPG bevezető videójával is, pedig számtalanszor megnéztem az interneten. Nagyon brutális volt a minimum tíz méteres öt méteres vásznon is látni, ahogy egy rakat Sith megtámadja a coruscanti Jedi Templomot és ott irgalmatlan vérengzésbe kezdenek.

Aztán jött a Fazekas Attila által készített Jedi Visszatér néhány képe. Természetesen a 80-as évekbeli retró stílusban. Újra ígéretet kaptunk, ha másként nem, hát klubkiadványként, de megjelenik, és talán az előzmény trilógia is.

A magyar szinkronos Csillagok Háborúja idén ünnepli a huszötödik évfordulóját. Ennek alkalmából a rendezvény vendége volt Kassai Károly színművész, aki az egyetlen és megismételhetetlen Luke Skywalker, illetve olyan szerepekben hallhatunk, mint a Disney-féle Aladdin Jágó papagája vagy az Afro Samurai szőfósó Ninja Ninjája. A rendezvény színpadi beszélgetése során az egykori Star Wars film szinkronjáról is kérdezték és a szervezők egy meglepetés videóval is kedveskedtek a művészeknek valamint a nézőknek. Egy Simpson család részlettel, melyet Kassai Károly szinkronizálta magát Mark Hamillt, mint Luke Skywalkert. Ez a bejátszás még magát a művészt is meglepte, mert nem emlékezett, hogy a 2D-s Mark Hamillt is szinkronizálta volna.

Majd egy kvízzáték következett. Néha elég meredek és nehéz kérdésekkel. Ezek után begyűjtöttem a „szokásos” autogramomat, jelen estben Kassai Károlytól, mivel azt valom, hogy a tévés Star Wars szinkron messzemenőkig jobb, mint a felújított változat. Számomra Luke Skywalker Kassai Károly, Darth Vader pedig Kránitz Lajos, és erről nem vagyok hajlandó vitázni.

Mint fentebb említettem a Magyar Államvasutak, tőle meglepő módon, de simán teljesítette azt, amit vállalt. Mindenféle probléma nélkül, szerencsésen hazajutottunk. A hazafelé úton, már ismét oldottabb hangulatban voltam és arámjellemező módon, „stand-upoltam”, hozzávetőlegesen az út felében nyomtam a szöveget. Természetesen elsősorban Csillagok Háborújával kapcsolatos témában. Még jó, hogy a többiek nem lóttek le vagy dobtak ki a vonatból. Fölfele is nyomtam a rizsát, de az az idegességnek volt betudható.

Itt a végén szeretném megköszönni MINDENKINEK, aki segített az interjúmban, hogy azok létrejöhessenek és külön köszönet a két művészeknek, hogy vállalták az interjút bénázásom ellenére is.

Webcímek, amelyeken a beszámolóban említett szervezeteket, videókat el lehet érni:

www.starwarsklub.hu/
starwarshungary.ning.com/
www.azeroutjai.com/index.php
www.swtor.com/media/trailers/deceived-cinematic-trailer

Lidercfény HQ





Távoli Világok Arcai 2010.

A Lidércfény csapata még márciusban értesült az idén is, immáron harmadik éve, Debrecenben megrendezésre kerülő szerep-, kártya- és társasjáték találkozóáról. Nem hezitáltunk sokat, hogy menjünk-e vagy sem, így hamarost meg is kezdtük a készülődést. A szokásos AKF utányomások mellett úgy gondoltuk, hogy a közel 6,5 éves ténykedésünk után illenék már viszonylag egységesen megjelenni, ezért készítettünk néhány pólot, elől-hátul a Lidércfény logójával és az új webcímünkkel ellátva, valamint egy molinót (transzparenst), melyre ugyanaz került, mint a pólokra. Sajnos egyikünknek közbejött egy továbbképzés, így 4 helyett csak 3 fővel képviseltettük magunkat. Kapitány, Sigynnae és jómagam (Jimmy) vártuk a zászlókkal is díszített standunkhoz az érdeklődőket, akik jöttek is folyamatosan. De ne szaladjunk ennyire előre...



A rendezvényre, szokásunkhoz híven vonattal utaztunk. Ez sajnos annyi hátránnyal jár, hogy időhöz vagyunk kötve, korán kell kelni, és nem maradhatunk addig, amíg jól esik. Az odaút rendben lezajlott, a debreceni vasútállomáson rögtön megtaláltuk Sigynnae-t, sőt, a nekünk segítséget nyújtó egyik szervező is, aki elkísért minket a helyszínül szolgáló Csokonai Vitéz Mihály Gimnáziumhoz.

A regisztráció végeztével – melynek során kaptunk szép zöld előadói karszalagot – lepakoltunk a vetítőben, majd folyó ügyeink elintézése után körbejártuk és lefotóztuk a látnivalókat, majd ettünk-itünk a VIP helyiségben. Ekkor már javában folyt a

Star Wars szerepjátékverseny, többen kártyáztak, vagy épp előkészültek egy-egy társasjáték megkezdéséhez. Kicsit úgy éreztük, hogy a szerepjátékokról inkább a kártya- és társasjátékok irányába tolódott el a rendezvény fő vonulata, bár ez valójában nem lepett meg bennünket – ismerve ezt a szubkultúrát. (Őszintén szólva mi is „kinőttünk” már az aktív szerepjátékos korból, és sokkal egyszerűbb elővenni a polcra egy társasjátékot, nem is beszélve arról, hogy kevésbé időigényes, nem szükséges annyi előkészület, mint egy szerepjátékhoz.) Mindez abból is látszik, hogy a Star Wars versenyen mindössze csak két öt fős csapat vett részt, váltakozó eredménnyel. (A versenymodul története a yavini csata előtt két évvel játszódott, melyben egy huttot szolgáltak a játékosok és egy, a birodalmiak által lefoglalt rakományt – ami a Régi Köztársaság idejéből való – kellett megszerezniük, mielőtt a Birodalmi Haditengerészet egyik egysége oda nem ér.)

Ezt követően elkészítettük standunkat a helyszínül szolgáló vetítőteremben – interaktív bemutatkozásra készültünk ugyanis. Felraktuk a molinót, kipakoltuk az újságokat és a papírzászlókat, majd leültünk és vártuk, hogy vége legyen az épp aktuális animének, hiszen hamarosan következett egy érdekesnek ígérkező előadás. Néhány perccel 12 óra után Tóth Emese bele is kezdett a nap első előadásába, amelyben az érdeklődő közönség a szerepjátékok mi-benlétéről tudhatott meg sok érdekes információt – még mi, öreg rókák is hallottunk újdonságot. Ezt követően egy rövid anime következett, mialatt mi újabb sétát tettünk az aulában, ahol a megjelentek már komolyan belemerültek a kártya- és társasjátékok világába. Egy óra után pár perccel újabb előadást hallgathattak meg azok, akik az élszerepjátékok iránt érdeklődnek. Hajdu Lajos a professzionális élőszerepjátékok világába kalauzolt el minket egy igazán érdekes és magával ragadó előadás során. (Emese és Lajos előadását rögzítettük, így a 8. Lidércfény Rádióban mindkettő meghallgatható.)

Ezután következünk volna mi, azonban valami oknál fogva nem került bejelentésre a bemutatkozá-





sunk. Ezt nem is bántuk igazán, hiszen gyakorlatilag megrohantak bennünket az érdeklődők, többek között a Lavarhion főszerkesztője, Csepeli Noémi, valamint a KLK RPG Klub képviselőjében Györfi Péter és két társa, így végigbeszélgettük a bemutatkozó előadásra szánt időt. Eközben úgy döntöttünk – főleg az érdeklődők miatt, illetve a további vetítések okán –, hogy kiköltözünk az aulába, így Sigynnae hathatós segítségével éppen pont az „útba” sikerült letelepülnünk. Eképpen a minket keresők – és nem keresők – folyamatosan érkeztek az új standunkhoz mindaddig, amíg az időnk engedte. Sikerült még jól beszélgetnünk a szervező Mentálcsavar Klub vezetőivel, Rhea-val és Rufus-al is, meg még több érdeklődővel, akiknek köszönjük a dicséretes szavakat. (Többek között megint megkaptuk, nem is egyszer, hogy az AKF olyan, mint a '90-es évek elején a Bátorhold/Holdtölte – Rúna magazinok voltak.) Ami meglepett kissé minket, hogy sokan várták a velünk való személyes találkozást. Ezt igazából nem tudtuk hova tenni, de nagyon örültünk neki.

Sajnos a vonat indulása miatt fél hatkor el kellett jönnünk a rendezvényről, így fájó szívvel bár, de elbúcsúztunk, majd hazafelé vettük az irányt. Amilyen eseménytelen volt az odaút, annál eseménydúsabbra sikeredett a hazafelé utazás. A busszal időben odaértünk az állomásra, még úgy fél óránk maradt is a vonat indulásáig. Miközben kiültünk a peronra várakozni, a hangosbemondó bizonyos időközönként arról tájékoztatta a várakozó utasokat, hogy a Záhony-Nyíregyháza felől érkező vonat előreláthatólag 50 percet késik. Kapitánynak gyanús volt, így megkérdeztük, hogy ez-e a miénk, ami Szolnokra megy. Ez volt. Némi tanakodás után úgy döntöttünk, hogy mivel a csatlakozás után legalább 5 perccel érne be, pótbjegyet váltunk az ugyanarra



menő IC-re. A jegypénztár felé Kapitány viccesen megjegyyez-te, hogy aztán meg majd bemondják, hogy az IC 1,5 órát késik... A jegyvásárlás után alig negyed órával ez már nem is volt vicces, mert a hangosbemondó közölte, hogy az IC előreláthatólag 20 percet késik. Mit volt mit tenni, lenyeltük ezt is, mint a békát, s a tervezett induláshoz képest egy órával később el is indultunk. (Ha ezt előre tudjuk, akkor maradtunk még volna a TVA-n. Grrrr!!!) A szolnoki csatlakozást úgy értük el, hogy lerobogtunk az IC-ről az aluljáróba, majd fel a megfelelő vágányhoz, s alig helyezkedtünk el a vonaton, az máris elindult. Necces volt, de így a tervezett időre, vagyis 22:15-re hazaérkeztünk.

A vonaton átgondoltuk a nap eseményeit, és egyértelműen pozitív mérleggel zártunk. Egy igazán jó hangulatú, kellemes rendezvényen vehettünk részt, ahol a szervezők sok minden mellett a résztvevőkkel való személyes beszélgetésre is szántak időt. Közben persze nem irigyeltük őket, meg utólag sem, mert átlag 10 percenként mindig volt valakinek valami kérdése, gondja-baja. Ők azonban korrektül helytálltak. Nyilván sok múlt a résztvevőkön,



előadókon is, de mindenki nagyon kedves volt a többiekhez, s valóban érdekelte, mit csinál a másik. Több szóbeli megállapodás született, s azóta már e-mail váltások is történtek bizonyos jövőbeni együttműködések reményében.

Reméljük, jövőre is lesz TVA. Ha igen, biztosan ott leszünk megint.

Lidércfény HQ

<http://tavolivilagokarcai.com/>

<http://picasaweb.google.com/mentalcsavar/TavoliVilagokAraicai2010#>

<http://www.mentalcsavar.hu/>



STAR

Lidér^ofény
Online
kulturális magazin

WARS

JIMMY - DARTH VADER - HOMOERGASTER



FOTÓ: HA'LATHIN